

3 Aruba



Keuken Nikky Beach
binnenkort weer open

10 Sport



Barcelona
frustreert Mourinho's
Madrid opnieuw

11 Financieel



Ahold ziet
omzet groeien

13 Wereld



Chinese Nieuwjaar in
teken machtswisseling

Copa Airlines vanaf 12 juni viermaal per week naar Curaçao

WILLEMSTAD — *Compañía Panameña de Aviación, S.A. (Copa Airlines)* gaat per 12 juni van dit jaar vier keer per week op Curaçao vliegen. Dit werd vanochtend door de minister van Economische Ontwikkeling, Abdul Nasser El Hakim, tegenover de Amigoe bevestigd. Copa Airlines zal een belangrijke rol spelen voor wat betreft het vervoer van passagiers vanuit Brazilië naar Curaçao, aldus minister Hakim.

Interessant detail is dat Copa Airlines de vluchten zal uitvoeren zonder stoelgarantie en/of investeringen van de kant van Curaçao in marketing-activiteiten in het buitenland. Een delegatie, bestaande uit onder anderen minister El Hakim en de directeur van Chata, Liza Dindial, bezocht in november vorig jaar het hoofdkantoor van Copa Airlines in Panama, waar de mogelijkheid voor vluchten van en naar Curaçao werd besproken. Copa Airlines

heeft toen al aangegeven twee of vier vluchten per week vanuit Hato te kunnen uitvoeren. De Panamese luchtvaartmaatschappij zou Curaçao op die manier verbinden met een groot aantal bestemmingen in Zuid- en Noord-Amerika, zoals São Paulo, Rio de Janeiro, Belo Horizonte, Buenos Aires, Santiago de Chile, Quito, San Jose, Houston en Los Angeles, aldus minister El Hakim. “Het omvangrijke netwerk van Copa in Brazilië zal

ons eiland zeker van pas komen”, aldus minister El Hakim. Zeker nu is gebleken dat het de Colombiaanse luchtvaartmaatschappij Avianca toch niet gelukt is om meer toeristen vanuit deze omvangrijke markt naar Curaçao te vervoeren, stelt hij. Een belangrijk punt, dat tijdens de onderhandelingen met Copa Airlines naar voren is gekomen, is het feit dat de Panamese luchtvaartmaatschappij op geen enkel moment een zogenaemde stoelgarantie van de regering van Curaçao heeft geëist. Noch werd de regering gevraagd om te investeren in gezamenlijke marketing-activiteiten, zoals het geval is met bijvoorbeeld Air Berlin. “Is dat niet een bijzondere prestatie?”, aldus minister El Hakim.

Al-Qaeda-lectuur in Guantánamo Bay

WASHINGTON — In het streng afgezonderde en beveiligde gevangenenkamp op de Amerikaanse marinebasis Guantánamo Bay is een terroristentijdschrift gevonden. Dit heeft een bij het kamp betrokken militaire aanklager, Andrea Lockhart, gisteren gezegd.

Het was een exemplaar van 'Inspire', een Engelstalige versie van een tijdschrift dat sympathisanten van het netwerk

al-Qaeda ergens op het Arabisch schiereiland publiceren. Lockhart zei dat na de vondst van het blad de regels voor controle van post

voor de gevangenen eind december zijn verscherpt. Dit heeft tot woede bij advocaten van gevangenen geleid. Lockhart sprak tijdens een verhitte discussie op een zitting van een militair tribunaal over de voorbereiding van een proces tegen een van terrorisme verdachte gevangene.

Vergoeding voor slachtoffers afluisteren

LONDEN — Oud-vicepremier Lord John Prescott, acteur Jude Law en voetballer Ashley Cole behoren tot de negentien mensen die een schadevergoeding hebben gekregen, omdat journalisten van het inmiddels opgeheven schandaalblad News of the World hen hebben afgeluisterd.

In totaal hebben nu negentien mensen geld gekregen, meldde de BBC vandaag. Het getal kwam naar buiten tijdens een zitting bij het gerechtshof in Londen. De meeste mensen die bij

de uitgever van het blad, News International, een schadevergoeding hebben geëist, hebben nu geld gekregen. Chris Bryant, lid voor Labour van het Lagerhuis, kreeg 30.000

pond (36.000 euro). In zijn verklaring voor het hof noemde hij het 'een uitermate droevige zaak' te ontdekken dat hij een van de slachtoffers van het af luisterschandaal was.

De actrice Sadie Frost heeft 50.000 pond ontvangen. Zij zei dat zij iedereen die haar nabij was, ervan verdacht informatie naar het blad te lekken.



Minister Benny Sevinger toont de net gearriveerde tramrails aan premier Mike Eman.

ORANJESTAD — De rails voor de aanleg van de veel-besproken trambaan van de cruisetterminal naar de binnenstad, zijn gearriveerd. Afgelopen weekend kwamen de rails per containerschip aan in de haven. Het wachten is nu op de zware machines vanuit Nederland die deze rails op hun plek kunnen leggen. Deze worden binnen een maand verwacht, aldus Infrastructuur-minister Benny Sevinger (AVP).

Nog niet alle rails zijn er. Die voor de bochten moeten nog komen. Wanneer ook de machines arriveren en de werkzaamheden van start gaan, verwacht Marlon Croes van Dienst Openbare Werken dat het Nederlandse bouwbedrijf MNO Vervat de rails binnen een tijdsbestek van 30 weken kan leggen. Met de aankomst van de tramrails is volgens de regering een belangrijke stap gezet naar de renovatie van het centrum van Oranjestad. Het is de bedoeling dat cruisetoristen door onder meer de tram worden verleid om de hoofdwinkelstraat te bezoeken. “Niet alleen voor het begin, maar helemaal tot aan het einde”, aldus de minister. De tram die straks op

deze rails moet gaan rijden, is speciaal voor Aruba ontworpen en loopt op een accu, zegt Sevinger. Deze accu moet via wind- of zonne-energie opgeladen worden. De open tram zal met een snelheid van maximaal 8 kilometer per uur door de stad rijden. Caya Betico Croes, waar een groot gedeelte van de tramrails gelegd moet worden, is nu volledig afgesloten. Aan het einde van de straat zijn er nog werkzaamheden gaande. Reden voor deze werkzaamheden is het feit dat de regering er zeker van wil zijn dat de winkelstraat de eerst komende twintig jaar niet opnieuw opgebroken hoeft te worden. Volgens minister Sevinger zijn de voorbereidende werkzaamheden voor de aan-

leg van de rails en het rioolwerk echter bijna voltooid. Daarna komt er een openbare aanbesteding voor verfraaiing van het straatbeeld. Onder het project vallen onder meer planten en bomen, een gazebo en acht tramhaltes. Deze haltes krijgen ook borden met informatie over de winkels en bezienswaardigheden in de buurt. Naar verwachting kunnen inwoners en toeristen december van dit jaar al een rit maken in de tram.

Verkeerswetten

Voor het zover is moet echter ook wetgeving aangepast worden. Sevinger zegt dat de verkeerswetten veranderd moeten worden of dat er zelfs nieuwe wetgeving nodig is. Juristen zijn dat momenteel aan het onderzoeken. Overigens meldt de regering ook nog dat op de punten waar het gemotoriseerde verkeer de trambaan kruist, slagbomen geplaatst worden. Over de exploitatie van de tram zegt Sevinger dat dit de verantwoordelijkheid wordt



De tramrails voor alle rechte stukken zijn afgelopen week-end op Aruba aangekomen.

van Transport-minister Otmar Oduber. “Waarschijnlijk zal Arubus de tram exploiteren.” Verder heeft de regering een haalbaarheidsonderzoek laten doen om te kijken waar het onderhoudsgeld voor de tram vandaan moet komen en waar de tramremise komt.

Massale herdenking vermoorde journalist Dink

ISTANBUL — Zeker 40.000 mensen hebben vandaag in de Turkse metropool Istanbul in een mars de moord op de Armeens-Turkse journalist Hrant Dink herdacht, precies vijf jaar geleden. Er was veel woede over de uitspraak van de rechter dinsdag. Die kwalificeerde de moord als een daad van individuen, in plaats van als georganiseerde misdaad van mensen met banden met de staat.

De betogers schreeuwden om gerechtigheid. Rakel Dink, de weduwe van Hrant, liep voorop in de mars van het centrale Taksimplein in Istanbul naar het kantoor van de Agos, de zowel Turks- als Armeenstalige krant waarvan Dink hoofd-redacteur was. De leidende protestleus is in vijf jaar niet veranderd: “Wij zijn allemaal Hrant Dink, wij zijn allemaal Ar-



Foto: AFP

Duizenden herdachten de journalist Hrant Dink voor het hoofdkantoor van de krant Agos in Istanbul vandaag.

meniërs” Maar er was er ook een bijgekomen: “Moor- denaarsstaat, je zult verantwoording afleggen.” De uitspraak van de rechter is

om verschillende redenen problematisch. Veel wijst erop dat de opdrachtgevers banden hadden met mensen binnen onder meer het po-

litieapparaat. Ook zouden verantwoordelijken hebben geweten van de op handen zijnde moord, maar die niet hebben voorkomen.

Republikein Perry trekt zich terug

WASHINGTON — Rick Perry trekt zich terug uit de strijd om de Republikeinse presidentskandidaat te worden. Dat hebben bronnen rond zijn campagne donderdag gezegd tegen nieuwzender CNN. Perry zal later met een verklaring komen.

Perry ging enkele maanden geleden nog aan kop in de peilingen, maar is door enkele blunders in verkiezingsdebatten ver teruggegleeden. In de eerste verkiezing in Iowa begin januari bleef hij steken op een voor hem teleurstellende vijfde plaats. Hij liet toen al weten na te gaan denken over voortzetting van zijn campagne. Een week later kreeg hij in New Hampshire slechts 0,7 procent van de stemmen. Het besluit van Perry valt twee dagen voor de

verkiezingen in South Carolina. Amerikaanse media verwachten dat Perry nu de politieke veteraan Newt Gingrich gaat steunen. Mitt Romney wordt door velen gezien als de belangrijkste kanshebber om de Republikeinse presidentskandidaat te worden. Hij is de favoriet in South Carolina, maar Gingrich kruipt in de peilingen steeds dichterbij hem toe. In een peiling gaat Gingrich zelfs aan de leiding in de zuidelijke staat.

Resultaat Iowa

De Republikeinse partij zal geen winnaar van de voorverkiezingen in Iowa aanwijzen. Rick Santorum heeft iets meer stemmen gekregen dan zijn tegenstander Mitt Romney, maar het verschil is klein en er zijn te veel onzekerheden. Dat meldde de lokale krant *Des Moines Register* vandaag op basis van Republikeinse bestuurders. De Republikeinse partij in Iowa is van plan vandaag met een verklaring te komen. In acht kieskringen zouden de uitslagen voorgoed verloren zijn gegaan. Die hadden een andere winnaar kunnen opleveren. Op de dag van de voorverkiezing werd bekendgemaakt dat Romney acht stemmen meer had gekregen dan Santorum. Na een hertelling blijkt Santorum echter een voorsprong van 34 stemmen te hebben. De nieuwe uitslag is hooguit van symbolische waarde. Romney won de voorverkiezing in New Hampshire en is vrijwel zeker van de zege in South Carolina en Florida. Daarmee lijkt hij de Republikeinse kandidaat bij de komende presidentsverkiezingen te worden.

Ondanks Europese markt in zwaar weer Minister: vooruitzicht toerisme positief

ORANJESTAD — Voor dit jaar heeft de overheid opnieuw de groei van het aantal toeristen op 3 procent gesteld en die voor het cruistoeerisme op 5 procent. Toerisme-minister Otmar Oduber (AVP) ziet 2012 bovendien opnieuw positief tegemoet, ondanks de slechte economische situatie in Europa.

Om toeristen uit Europa aan

te trekken, zal dit jaar dan ook een zware dobber zijn, aldus Oduber. Maar daarom is toerismebureau ATA bezig met een plan, op verzoek van de regering, voor andere toeristenmarkten in Centraal en Zuid-Amerika.

Zo moeten er meer toeristen komen uit Brazilië, Ecuador, Chili en Argentinië. Ook wordt er harder getrokken aan de groeiemarkten Venezuela en Colombia en ook

vanuit Canada moeten er meer vakantiegangers komen. Aruba hoopt ook in het cruistoeerisme deel uit te maken van de routes met als startpunt Europa. Vooral in de maanden mei tot en met september, wanneer de schepen vanuit Europa tot in deze regio komen. Om hierbij te helpen, is de regering op zoek naar een bedrijf en moeten ATA en de havenautoriteit nauwer met elkaar samenwerken.

ORANJESTAD — Uitgaansgelegenheid Zissles heeft definitief zijn deuren gesloten. Op 31 december was het laatste optreden van het jaar en daarbij dus het laatste optreden voor altijd.

Na de dinnershow D'licious ging in november vorig jaar de show Mirage in première. Te weinig bezoekers deed eigenaresse Ingrid Riko echter beslissen om definitief te stoppen. Het was niet meer haalbaar, vertelt ze. Een probleem dat te wijten is aan de verminderde economie, aldus Riko.

“Mensen geven dan hun geld niet meer aan uit.” Ze noemt de hele situatie verschrikkelijk. De show zat goed in elkaar, gaat ze verder. “Daar lag het niet aan.” Nadat de eerste show D'licious stopte, vorig jaar augustus, was het nog niet duidelijk of er een nieuwe show zou komen. Het bezoekersaantal was toen namelijk al niet hoog. Toch besloot Riko met een nieuwe, meer Caribische show te komen. Maar ook deze trok dus niet



Foto: Merlijn van Lelyveld

Uitgaansgelegenheid Zissles is sinds begin dit jaar gesloten.

voldoende gasten. Riko: “Dit is misschien toch niet een concept dat op Aruba aanslaat. We zijn er erg verdrietig als je ergens heel veel energie in hebt gestoken, daar lag het niet aan.” Ze vertelt dat het personeel eerder op de hoogte is gebracht over de

sluiting en dat alles goed is afgehandeld. Hoofdpersonage in de shows, Jasper Taconis, geeft aanstaande zondag een gratis afscheidsconcert bij Taste of Belgium. Wat er op de locatie van Zissles komt, is nog niet bekend. Er is nog geen interesse getoond in het pand,

aldus Jessica Dirksz van Paseo Herencia. Naar verluidt sluit TGI Fridays, die in het pand onder Zissles zit in het winkelcentrum, eind deze maand de deuren. Dit kon Dirksz echter niet bevestigen. “Daarover hebben we geen informatie meer gekregen.”

Zwaar ongeluk Rooi Santo



ORANJESTAD — Met groot materieel moest de brandweer er vanmorgen vroeg aan te pas komen om de inzittende van deze auto te kunnen bevrijden. Het ongeluk gebeurde omstreeks vijf uur bij Rooi Santo. Een personenauto raakte op de verkeerde kant van de weg en reed in op een bedrijfsauto van Benjamin Security Services. Beide bestuurders raakten gewond en werden naar het ziekenhuis afgevoerd. De oorzaak van de aanrijding is nog niet duidelijk. Wel is er een vermoeden dat de veroorzaker van het ongeluk onder invloed van alcohol was. De auto's raakten zwaar beschadigd.

Ultimatum politie van de baan Vakbond SPA: Afspraken nieuw personeel op papier

ORANJESTAD — Het ultimatum van politievakbond SPA aan de regering in het conflict met de korpsleiding over onder andere de aanname van een nieuwe politiefunctionaris is van de baan. De bond wil wel zo snel mogelijk opnieuw om tafel met de korpschef om afspraken bij het in dienst nemen van personeel van buiten het korps goed vast te leggen.

Immiddels heeft de brigadier in kwestie al ontslag geno-

men. Vice-voorzitter Lloyd Wever van SPA vindt dat jammer.

“Ik benadruk dat niemand, wij ook niet, druk op haar hebben uitgeoefend.” Ook wil hij nogmaals stellen dat er van discriminatie, de brigadier was van Europees-Nederlandse afkomst, geen sprake is. “Het gaat om eerdere afspraken die zijn gemaakt die niet door de korpschef werden nageleefd.” Al vorig jaar mei wees de vakbond de korpsleiding hierop, toen deze aangaf vijf personen te hebben die interesse had-

den getoond in een baan bij het politiekorps. Een aantal had al een keer bij het korps gewerkt en twee kwamen van buiten Aruba, onder meer dus de brigadier in kwestie. “Toen hebben we al aangegeven dat er afspraken zijn waarbij nieuwelingen eerst twee jaar in straatdienst moeten en dan binnenkomen, in dit geval dus, als jongste brigadier”, zegt Wever. De afspraken stonden echter niet duidelijk op papier, erkent hij, maar in notulen die echter nog niet uitgewerkt waren. Daar zou volgens de

korpsleiding aan gewerkt worden, maar ze bleven alsnog uit. In het gesprek met de Justitie-minister afgelopen maandag, heeft de minister de vakbond verteld dat hij korpschef Dolfi Richardson heeft gevraagd om opnieuw met SPA hierover om tafel te zitten. Volgens Wever is het de bedoeling dat de afspraken over nieuw personeel op de één of andere manier beter vastgelegd worden. Ook komen dan de opleidingen en de duur ervan, een andere helpelpunt tussen korpsleiding en vakbond, aan bod.

the plaza
Cafe
Morgen lekker weekend en dat begin je met vrienden en of collega's @ Cafe the Plaza
Geopend de gehele week van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

“Café Rembrandt
Polar Happy Hour
Elke Vrij – Zat – Zon
Van 4pm – 6pm”

Early Bird Special
3-gangen menu Incl. glas huiswijn
\$ 29.75
Dagelijks: 17-19u
Papillon RESTAURANT
De overheerlijke Frans-Caribische keuken, het elegante gezellige terras en het prachtige decor bieden de perfecte ambiance voor lekker eten en een heerlijk avondje uit.
Dagelijks open: 17:00 - 22:30 uur
The Village (t.o. Radisson), Palm Beach
T: 586 5400 E: reservations@papillonaruba.com

Steek uw kop niet in het zand, maar kom naar de **Aruba Ostrich Farm!**
De Aruba Ostrich Farm is gelegen op een prachtig stuk land met uitzicht op de zee. Hier kunt u genieten van een heerlijk lunch of diner met uitzicht op de zee. De ostriches zijn ook beschikbaar voor foto's en video's. Het is een geweldige plek om te komen met de familie en vrienden.
Voor meer informatie bel 583-3830 of kijk op www.arubaostrichfarm.com
Matividiri 57
Paradera, Aruba

LOTTO
P A D E P O R T E
- Resultado Diarazon 18 Januari 2012
04 07 20 26 28
1er Premio: No tin ganador Jackpot
2do Premio: No tin ganador di Match 4
3er Premio: Tin 3 ganador di Match 4
4do Premio: Tin 185 ganador afi. 12,00
Joker 01
Proximo sorteo 21 Jan 2012
Afi. 4,00 pa ticket
Afi. 160.000,00
Por yama 583-4475 pa haya e resultado. Letter ganador pa ticket gratis:
1 Premio: 5 Bon 3 Premio: 4 Bon
2 Premio: 4 Bon + Joker 4 Premio: 3 Bon

THE CINEMAS
thecinemas.aw
Valid till Jan. 25
AT RENAISSANCE
UNDERWORLD AWAKENING
daily: 5:45 - 8:30
matinee: 12:15 - 3:00
late show: 11:15
CONTRABAND
daily: 4:00 - 6:30 - 9:00
matinee: 1:15
late show: 11:30
RED TAILS
daily: 5:30 - 8:15
matinee: 12:00 - 2:45
late show: 11:00
THE MUPPETS
daily: 12:00 - 2:30
late show: 11:00
WAR HORSE
daily: 5:00 - 8:00
matinee: 11:15
late show: 11:15
MISSION IMPOSSIBLE GHOST PROTOCOL
daily: 5:45 - 8:45
matinee: 2:45
late show: 11:45
THE DEVIL INSIDE
daily: 7:00 - 9:15
matinee: 11:30
late show: 11:30
ALVIN AND THE CHIPMUNKS 3
daily: 4:45
matinee: 12:15 - 2:30
late show: 11:00
AT PASEO HERENCIA
UNDERWORLD AWAKENING
daily: 12:30 - 3:15
late show: 11:30
CONTRABAND
daily: 5:45 - 8:30
matinee: 12:15 - 3:00
late show: 11:00
RED TAILS
daily: 6:15 - 9:00
matinee: 12:45 - 3:30
late show: 11:45
THE MUPPETS
daily: 12:15 - 2:30
late show: 11:00
WAR HORSE
daily: 4:45 - 8:15
matinee: 1:30
late show: 11:30
MISSION IMPOSSIBLE GHOST PROTOCOL
daily: 5:00 - 8:00
matinee: 11:00
late show: 11:00
THE DEVIL INSIDE
daily: 7:15 - 9:30
matinee: 11:45
late show: 11:45
ALVIN AND THE CHIPMUNKS 3
daily: 5:00
matinee: 12:30 - 2:45
late show: 11:00
SP = subtítulos en Español
Matinee: sat - sun | Late show: fri & sat

RENT HOUSE
ARUBA
5 871 971
TE HUUR in : Siribana
Unieke volledig gemeubileerde woning te huur in Siribana, vlakbij St. Cruz. Op ruim kavel van 2000 m2 Voorzien van 2 losse gedeeltes met in het midden porch. Woonk., keuken, berg., 3 slpk., 2 badk.,
Afl 2.000,- p/m beschikbaar per direct
www.renthousearuba.com

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7
Nederlandstalige uitzendingen van Maandag t/m Zaterdag Radio Nederland Wereldomroep/ANP
10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota
6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole
13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans
NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B. Jazz is alive on 106.7 fm Woens. 9 p.m./Zon. Midn.
Listen to Great Jazz with Ray Murray Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.
BUTIRISHI DI ALEGRIA
de echte lokale muziekprogramma met PTO & Eddie
Info Magazine
met aktueel nieuws en elke avond een speciale dagprogramma
NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWÉ
Live Surinaams Programma elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

Verzekeringen Pensioenen Hypotheken
ASCA
ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

Clown Doctors
Cel.: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

Huizen:
Voor cliënten binnen ons bestand zoeken wij kwalitatief goede woonhuizen bij voorkeur met zwembad voor verhuur. Neem contact met ons op voor een kennismaking.
Website: www.arubahappyrentals.com
E-mail: info@arubahappyrentals.com
Of bel voor meer info: **T 586-2662 / 741-9412**

TASTE OF BELGIUM RESTAURANT
Jasper Taconis says goodbye concert
International Musical Star Jasper Taconis is saying goodbye to Aruba!
JASPER TACONIS & FRIENDS IN CONCERT
Jasper Taconis is well-known for the musical "Chicago"
Sunday January 22 8pm
FREE ENTRANCE
MAIN STAGE OF PALM BEACH PLAZA MALL
REPERTOIRE: FRANK SINATRA, NAT KING COLE, TONY BENNETT, BILLIE HOLIDAY AND MANY MORE.
Breakfast | Lunch | Dinner | Drinks | Opening Hours: 7AM - 1AM
Palm Beach Plaza (Palm Beach) | T: (+297) 586 6388 | info@tasteofbelgium.aw | www.tasteofbelgium.aw
www.onedeliciousisland.com

Nieuwe directeur Imsan: Osvaldo Anaya

‘Ik heb veel plannen en veel energie’

SAN NICOLAS — Osvaldo Anaya (71), gepensioneerd internist, wordt per 1 maart de nieuwe directeur van Instituto Medico San Nicolas (Imsan). Hij wil het medisch centrum uitbreiden, zodat patiënten voor vrijwel alles ook in San Nicolas terecht kunnen en niet naar het Horacio Oduber Hospitaal (HOH) hoeven.

Dit vertelt Anaya vanochtend in een gesprek met *Amigoe*. “De uitbreiding van de infrastructuur van Aruba en de drukte op de wegen, vraagt om meer faciliteiten in San Nicolas”, aldus de toekomstige directeur. Hij ziet onder meer graag dat de eerste hulp bij Imsan wordt uitgebreid en hulpverleners daarvoor worden opgeleid. Als voorbeeld noemt hij patiënten met diabetes. Die kunnen voor een consult in San Nicolas terecht. Maar bij problemen aan de ledematen, wat vaak voorkomt bij diabetici, en zeker in het geval van operaties, moeten ze naar het ziekenhuis in Eagle.

Anaya vindt eigenlijk dat Imsan het hele ‘lichaam’ moet kunnen behandelen en niet alleen delen. Wel praat hij over een nauwe

samenwerking met HOH. “Ik ken de nieuwe directeur goed.” Deze week werd bekend dat Jaime Falconi de nieuwe (medisch) directeur van HOH wordt. Dat nieuws is door het ziekenhuis zelf overigens nog niet officieel bevestigd.

De nieuwe directeur van Imsan komt oorspronkelijk uit Bolivia en is bijna 40 jaar geleden naar Aruba gekomen. Hij heeft onder meer in Colombia en de Verenigde Staten gewerkt en zo’n 30 jaar in het HOH. Ongeveer anderhalf jaar geleden ging hij met pensioen en is vervolgens weer in Bolivia gaan werken. Tot hij werd gevraagd voor de directeursfunctie van Imsan en werd uitgenodigd voor een gesprek. Dit was ongeveer tien dagen geleden, aldus Anaya. Hij heeft nooit eerder als directeur

gewerkt, laat hij weten. Morgen vliegt hij terug naar Bolivia om daar zijn zaken af te ronden en op 1 maart komt hij dus officieel in dienst. Het nieuws van de aanstelling kwam onverwachts nadat vorige week bekend werd dat twee leden van het managementteam van Imsan, Liesbeth Zwanniken en Teun Gerritsen, op staande voet waren ontslagen. Naar verluidt was Gerritsen verantwoordelijk voor sterilisatie en ook een expert op dat gebied. Uit betrouwbare bron is vernomen dat er geen andere deskundige binnen Imsan is met deze kennis. Anaya geeft aan niet op de hoogte te zijn van de expertises van de twee ontslagen personen. Wel heeft hij tegelijk met Zwanniken in het ziekenhuis gewerkt, zo laat hij weten. De internist zegt ook niet op de hoogte te zijn of en welke kennis er na het ontslag van de beide artsen ontbreekt. “Dat moet ik onder ogen zien.” Hij geeft aan in ieder geval veel plannen te hebben en veel energie.

Keuken Nikky Beach binnenkort weer open



Foto: Alex Lucifé

Nikky Beach Aruba

ORANJESTAD — De keuken van strandtent Nikky Beach aan de LG Smith Boulevard gaat naar verwachting volgende week weer open. Vorige week vrijdag werd de keuken op gezag van een keurmeester van Volksgezondheid voor 48 uur gesloten, omdat deze niet zou voldoen aan de eisen van een restaurantvergunning. De eigenaar houdt nu de keuken gesloten tot alles in orde is.

Het gaat om de open keuken, die vlak naast het strand op het terras van Nikky Beach zit. Keurmeester Tico Bremer van Volksgezondheid wil niets zeggen over dit specifieke geval, maar legt uit dat een keuken niet in de buitenlucht mag. Het mag wel een open keuken zijn, maar dan moet deze binnen zijn en in een goed geluchte ruimte, zegt Bremer.

“Een grill mag wel buiten, maar de overige kookhandelingen moeten binnen plaatsvinden.” Dit om bederf en overlast van insecten te voorkomen. Volgens Bremer heeft een keurmeester van Volksgezondheid het gezag om bij overtredingen een zaak voor

maximaal 48 uur te sluiten. Moet een zaak langer dicht, dan is dat in handen van de directie en de minister. Iemand die zichzelf tegenover *Amigoe* telefonisch identificeert als ‘een vriend van de eigenaar’ van Nikky Beach, zegt dat aannemers momenteel bezig zijn om een binnenruimte als keuken in te richten. “Het gas is al

aangelegd.” Verder moet een keuken onder meer voorzien zijn van airco en een afzuigkap. Hij legt verder uit dat de strandtent een zogeheten koffiehuisvergunning heeft en dat een restaurantvergunning in aanvraag is. “Deze wordt echter niet verstrekt zolang de keuken niet in orde is.” Met een koffiehuisvergunning mag een horecage-

legenheid alleen snacks verkopen, maar geen lunch of diner, aldus ‘de vriend’. Overigens vraagt hij zich hardop af waarom andere zaken wel een vergelijkbare open keuken hebben, en daarvoor niet aangepakt worden. Nikky Beach hoopt begin volgende week weer over een werkende en goedgekeurde keuken te beschikken.

Parlementariër Marisol Lopez-Tromp:

‘WODC-rapport onwetenschappelijk’

ORANJESTAD — Na het debat tijdens het Interparlementair Koninkrijksoverleg (IPKO) vorige week in St. Maarten, is het WODC-rapport vier maanden na verschijning weer in het nieuws. Onafhankelijk Statenlid Marisol Lopez-Tromp hekelt de omschrijving in het rapport van het Wetenschappelijk Onderzoek- en Documentatiecentrum over haar beleid als minister.



Marisol Lopez-Tromp.

De voormalig minister van Infrastructuur, Sociale Zaken en Onderwijs noemt het rapport ‘onwetenschappelijk’. Gisteren publiceerde *Amigoe* een artikel over stellingen in het WODC-rapport over vermeende ongeregeldehe-

den bij projectontwikkelaar Namdar en de uitgifte van vergunningen en terreinen onder het beleid van Tromp

als minister. Tromp wijst er in een reactie op dat in het rapport vaak termen worden gebruikt als ‘het leek erop’ en ‘schijnt’. “Om maar niet te spreken van de zogenaamd anonieme bronnen.”

Tromp zei gisteren al dat niet alle Statenleden het eens zijn met het rapport en dat het wat haar betreft eerst intern in de Staten besproken had moeten worden voordat het bij het Interparlementair Koninkrijksoverleg van vorige week ter sprake kwam. Het is nu echter voor het eerst, in ieder geval in deze krant, dat ze inhoudelijk reageert op de aantijgingen. “Namdar ken ik niet en heb ik ook nooit ontmoet. Ik heb ook alle rechtszaken tegen mij over onder meer de uitgifte van terrei-

nen gewonnen. Vorig jaar nog zelfs in hoger beroep. In het WODC-rapport staat bovendien dat, ondanks de beschuldigingen, er nooit bewijs werd gevonden van corruptie door mij als minister van Infrastructuur.” Volgens Tromp wordt in het rapport gesproken ‘alsof het een doodzonde is om terreinen uit te geven aan gezinnen en bedrijven’. “Dat is juist de taak van de minister van Infrastructuur, om de economie te stimuleren. Ik ben juist degene die de wet ruimtelijke ordening heeft ingevoerd. Die wet ont-nam mij en al mijn opvolgers de bevoegdheid om terreinen uit te geven zonder rekening te houden met procedures en planning op de lange termijn. Daarnaast geeft het de bevolking inspraak in projecten.”

ORANJESTAD — De werkgroep Personenverkeer van het Interparlementair Koninkrijksoverleg (IPKO) wil dezelfde luchthavenbelasting voor alle landen in het Caribisch deel van het Koninkrijk. Ook moet er een pre-clearance komen voor passagiers van vluchten tussen de eilanden.

PDR-leider Andin Bikker zit in deze werkgroep die mogelijke samenwerking moet onderzoeken op het gebied van onder meer vliegtarieven en luchthavenbelastingen binnen het Koninkrijk. “Eén van de punten die de

werkgroep nastreeft, is dat de regeringen van de eilanden in het Koninkrijk hun respectievelijke luchthavenbelastingen met elkaar coördineren om uiteindelijk tot een uniform bedrag te komen”, aldus Bikker.

Hierbij moeten ook de BES-eilanden worden gerekend, merkt hij op. Een ander voorstel van de werkgroep, op initiatief van Bikker, is om een pre-clearance in te voeren voor passagiers van vluchten tussen de eilanden.

“Nu moet je in het kwartier waarin je tussen Aruba en Curaçao vliegt, allerlei data

op een papiertje invullen om daarna bij aankomst in de rij te staan wachten bij de immigratiedienst. Wij willen dat passagiers al bij vertrek worden ingeklaard door de immigratie en dus bij aankomst op hun bestemming niet een tweede keer langs de immigratiedienst moeten.”

Naast zijn werk binnen deze commissie pleitte Bikker vorige week tijdens het IPKO op St. Maarten voor betere fiscale bescherming van burgers binnen het Koninkrijk. St. Maarten en Curaçao lopen op dit gebied achter bij het invoeren van wetten, aldus Bikker.

Autoverkopers sceptisch over uitspraak premier:

‘Lease elektrische auto’s in 2013 niet haalbaar’

ORANJESTAD — Hoewel autoverkopers op Aruba positief staan tegenover de introductie van elektrische auto’s op de Arubaanse markt, vinden zij het idee van de regering om vanaf volgend jaar alleen maar elektrische auto’s te leasen niet haalbaar.



De Toyota Prius C wordt vanaf maart door Garage Cordia aangeboden.

door onze verslaggever: Ariën Rasmijn

Volgens Honman Chow, Chief Commercial Officer van Garage Cordia staat Aruba onderaan op de lijst van afzetmarkten voor fabrikanten van elektrische auto’s. “Toyota is nu bezig met het testen van haar eigen elektrische modellen. Eenmaal wanneer die op de markt komen, dan gebeurt dat allereerst op de grootste markten, waar veel auto’s worden verkocht. Als je aan de beurt komt, moet je als dealer flink gaan investeren in allerlei faciliteiten om deze auto’s te kunnen verkopen en onderhouden. Laadstations, speciale rubberen vloeren, speciale apparatuur en gereedschap, trainingen van personeel.”

Chow ziet voor nu dan ook meer heil in hybride voertuigen. “Die zijn ook een stuk beter betaalbaar dan elektrische auto’s. Het kleinste model, de Nissan Leaf, kost al rond de 35.000 dollar.” Garage Cordia heeft vorige

maand pas toestemming van Toyota gekregen om hybride auto’s te verkopen. “Dit jaar introduceren wij drie modellen.” De verlaging van de invoerrechten op hybride auto’s met 12 procent scheelt in ieder geval. “Een Prius kostte eerst 90.000 florin. Nu staat de verkoopprijs op 62.000.” De kleinere Prius C die vanaf maart wordt verkocht, gaat net onder de 50.000 florin kosten. In december werd een testmodel van een deels op zonnepanelenrijdende hybride auto van het merk BYD aan nutsbedrijf Elmar uitgeleend. Zowel Chow als Elmar-woordvoerder Wanda Broeksema zeggen dat de auto nog wordt getest op onder meer verbruik en rendement.

Ruben Yrausquin, directeur van R.E. Yrausquin & Sons laat weten dat het succes van de elektrische auto sterk afhangt van de kosten van het opladen. “Je bent als consument net zo ver van huis als je stroomrekening net zo de pan uitrijst als je benzinekosten.” Toch is het bedrijf bezig met de invoer van elektrische auto’s van fabrikant Ford. “Daar hebben we na lang aandringen toestemming voor gekregen. Ford wil namelijk eerst zien dat Aruba en de regering serieus zijn hierover.” In het nog te bouwen nieuwe pand van de autoverkoper komt in ieder geval een oplaadstation voor elektrische auto’s. Garage Centraal verkoopt de merken Mercedes, Hyundai en Isuzu op Aruba

en leaset onder meer auto’s aan de politie. Elektrische auto’s zitten niet in het assortiment. Directeur Mich Biegstraaten: “Voor de verschillende automerken hoort Aruba bij de zogeheten General Area. Voor die markt zijn er nog geen elektrische auto’s. De merken passen daarvoor, omdat de afzetmarkt voor elektrische auto’s in dit soort regio’s te klein is.” Dat alle overheidsauto’s elektrisch moeten zijn volgend jaar, lijkt Biegstraaten moeilijk haalbaar. “Diensten die weinig rondrijden, zoals Sociale Zaken zouden prima gebruik kunnen maken van elektrische auto’s. Die rijden 100 tot 150 kilometer per lading. Voor de politie daarentegen, die veel moet patrouilleren en ook achtervolgingen doet, lijkt het mij echter niet mogelijk.”

Eerder deze week verklaarde premier Mike Eman (AVP) dat hij teleurgesteld was in het aantal elektrische auto’s dat op het eiland rondrijdt. De regering had immers vorig jaar de invoerrechten voor elektrische auto’s flink verlaagd naar 2 procent. Toch zouden autoverkopers volgens de premier niet actief genoeg elektrische auto’s invoeren op het eiland. Als ‘positieve impuls’ stelde hij voor dat de overheid vanaf volgend jaar alleen maar elektrische auto’s gaat leasen. Dit voorstel moet wel eerst nog worden goedgekeurd door de ministerraad.

ORANJESTAD — De verdenking van betrokkenheid bij de verdwijning van Natalee Holloway in 2005 maakte het voor Joran van der Sloot onmogelijk om zijn droom te vervullen, namelijk studeren in de Verenigde Staten. Dat is te lezen in een korte samenvatting van zijn leven, getiteld ‘My Personal Story’.

Het zijn door Joran handgeschreven bladzijden met daarop een chronologische weergave van belangrijke gebeurtenissen uit zijn leven. Hij werd tijdens het onderzoek naar de moord op Stephany Flores, waarvoor hij recentelijk is veroordeeld tot 28 jaar cel,

door forensisch psycholoog Silvia Rojas Regalado gevraagd zijn levensverhaal op te schrijven.

Dit in het kader van handschriftonderzoek voor de politie. Het verhaal lekte naar de media en werd gisteren gepubliceerd door Radar Online. Op de bladzijdes staat onder meer dat hij poker speelt sinds zijn zestiende en op zijn zeventiende gearresteerd werd op verdenking van de verdwijning van Natalee. Hij schrijft dat hij drie maanden in de cel heeft gezeten, voordat hij weer vrijgelaten werd en dat zijn droom om in de Verenigde Staten te gaan studeren onmogelijk werd. Verder schrijft Joran over zijn ver-

blijf in Thailand, waar hij naar toe ging om te studeren en kaart te spelen. Ook kocht hij een horecazaakje waar hij pizza, brood, baguettes, koffie, drank en bier verkocht. Hij huurde goed personeel en in ging vervolgens door Azië reizen en poker spelen. Naar eigen zeggen had hij in Thailand twee jaar lang een Amerikaanse vriendin.

Na het overlijden van zijn vader in februari 2010 keerde hij terug naar Aruba om ‘er voor mijn moeder te zijn’ en haar met dingen te helpen. Hij sluit de brief af door te schrijven dat hij op 14 mei 2010 naar Peru reisde voor een pokertoernooi in Latin American Poker Tour (LAPT).

Marriott voor rechter vanwege werktijden

ORANJESTAD — Een groep casinomedewerkers van het Marriott hotel is naar de rechter gestapt, omdat zij verplicht worden om extra uren te werken, ‘s morgens van vijf tot zeven uur.

Ze krijgen niet betaald voor dit extra werk, zo stelt hun advocaat, en bovendien moeten ze andere werkzaamheden verrichten dan dat in hun functieomschrijving staat.

Volgens hun advocaat krijgen andere medewerkers

van het casino die datzelfde werk ook doen, er wel voor betaald. Marriott heeft de nieuwe werktijden per 1 januari ingevoerd en gezegd dat medewerkers een waarschuwing krijgen als ze zich niet houden aan de nieuwe werktijden. Hun raadsman stelt dat he

t niet de eerste keer is dat het bedrijf probeert om de arbeidsomstandigheden van de werknemers aan te passen. Hij verwijst naar 2008, toen de medewerkers ook met nieuwe regels te maken kregen. Die zaak

werd ook voor de rechter gebracht, maar toen kwamen beide partijen overeen dat de casinomedewerkers de nieuwe werkomstandigheden tijdelijk zouden aanpakken. Nu zijn er dus weer nieuwe regels. Marriott heeft wel al aangegeven om de invoering van die nieuwe regels aan te houden tot februari en te wachten op de uitspraak van de rechter.

Amigoe nam contact op met de advocaat van het hotelconcern, maar deze was niet bereikbaar voor een reactie.

Decibel nog steeds niet aan banden Politie meet, maar nog geen wet



Foto: Alex Lacé

Hoewel het gehoor van veel mensen achteruit gaat, onder andere door te hard geluid bij evenementen, is er nog steeds geen wetgeving die geluidsnormen regelt.

ORANJESTAD — Het gehoor van de Arubaan, met name die van jongeren, gaat al jaren achteruit. Met de carnavalsevenementen op komst, duikt Amigoe opnieuw in de problematiek van te hard geluid. Ondanks goede intenties vorig jaar is er echter weinig vooruitgang geboekt. Zo kan er nog steeds niet worden opgetreden tegen geluidsoverlast.

door onze verslaggever
Sharina Henriquez

Het is bijna een jaar geleden dat het politiekorps vier geluidsniveaumeters cadeau kreeg van Stichting ter Bestrijding van Geluidsoverlast. Korpschef Dolfi Richardson zei toen dat hij verheugd was, temeer omdat geluidsoverlast een groot

probleem aan het worden is. Met de nieuwe meetapparatuur kan de politie, zei hij, dus het decibelniveau echt meten en effectiever optreden, waar ze voorheen 'op het gevoel' afgingen bij geluidsoverlast. Maar nu blijkt dat de politie wel kan meten, maar niet optreedt, zo laat woordvoerder Papito Comenencia weten.

ten. "Er is geen wet, dus hoe kunnen we dan optreden?" Agenten zouden bovendien opgeleid worden om met de gedoneerde meetapparatuur om te gaan. Dat is volgens Comenencia ook nog niet gebeurd. De politie meet echter wel af en toe, samen met overheidsdienst DTI, maar optreden kan ze dus nog niet. Bijna een jaar geleden liet ook parlementariër Evelyn Wever-Croes (MEP) weten te werken aan een conceptwet tegen geluidshinder. Daarin zouden dus de maximale decibels geregeld moeten worden. Croes laat vanmorgen weten dat initiatiefwetge-

ving vanuit het parlement altijd wat moeilijker gaat, omdat ook het standpunt van de regering erin moet worden opgenomen. Inmiddels heeft ze van de adviseur van Volksgezondheidsminister Richard Visser (AVP) wel begrepen dat hij een dergelijke wet steunt. Binnenkort verwacht Croes dan ook dat er een wetsvoorstel ligt. Daarbij wordt vooral gekeken naar de situatie in Curaçao waar al wel maximum aan het geluidsvolume voor evenementen wordt gesteld. Ook dus voor carnaval. Maar de wet moet verder gaan, vindt de parlementariër. "Ook in bioscopen staat het geluid vaak te hard. Wellicht dat daar de hoogte van de volume voor bijvoorbeeld kinderen aan banden kan, terwijl dat voor volwassenen anders is geregeld omdat zij hun eigen verantwoordelijkheid kunnen nemen." Maar zegt Croes, het gaat er vooral om dat meer mensen bewust worden van wat de gevolgen van te hard geluid kunnen zijn.

Zowel politie als de MEP-politicus suggereren dat er in Curaçao wel een wet is met geluidsnormen. Navraag bij de milieudienst op het buureiland leert dat er geen aparte wet is, maar dat het maximale aantal decibels via de vergunningen voor evenementen wordt vastgesteld. Als basis hiervoor kijkt de Curaçaose overheid naar wat er in Nederland wordt gedaan bij evenementen.

Motoragenten in zonnetje gezet



ORANJESTAD — De motorbrigade is dinsdag als complete afdeling in het zonnetje gezet vanwege hun uitstekende werk vorig jaar. Gisteren publiceerde Amigoe ook al over een aantal politiefunctionarissen dat voor hun inzet werd beloond. Justitie-minister Arthur Dowers (AVP), korpschef Dolfi Richardson en commissaris Trudy Hassel bedankten de motorbrigade tijdens een feestelijke ceremonie. "We volgen jullie nauwlettend. Jullie behalen goede resultaten in je werk", aldus Dowers. Hij vindt zowel de groei en ontwikkeling van deze afdeling indrukwekkend, als ook de manier waarop ze hun werk doet. De motorbrigade is de politieafdeling die de meeste verkeersboetes uitschrijft. Ze doen dit volgens de minister met zoveel respect en goede manieren, dat zelfs degenen die een boete krijgen, positief over ze praten. Het politiekorps hanteert een strakke discipline, zegt Dowers. Daarom vindt hij dat agenten ook af en toe gemotiveerd moeten worden en een schouderklopje verdienen voor hun goede werk. "Reken op onze volledige steun."

Nieuw boek over medicijnen en kruiden

ORANJESTAD — Grupo Uni, een groep dames die regelmatig samenkomt in Centro di bario Noord, heeft haar tweede boek uitgebracht.

De presentatie van 'Remediana di Teri' was woensdagochtend in het wijkcentrum. Ruim 120 genodigden waren

er bij toen het boekwerk over traditionele medicijnen en kruiden met kokosolie werd gedoopt door Glenda Gil, de oprichter van Grupo Uni, Rene Ridderstaat die de druk van het boek coördineerde en Unoca-directeur Lupita Gil. Alle exemplaren van de eerste druk werden ter plekke

verkocht en er is al een lijst met aanvragen voor de tweede druk. Grupo Uni, die inmiddels 34 jaar bestaat, heeft al besloten tot een derde druk met een grotere oplage. De boeken zullen onder meer bij de verschillende leden te koop zijn voor 5 florin per stuk.

Afdeling Directie Onderwijs verhuisd

ORANJESTAD — De afdeling Studiebegeleiding en -faciliteiten van Directie Onderwijs is verhuisd. Het nieuwe adres is Codemsa Building, Cumana 69, op de eerste verdieping. Het pand in Caya Betico Croes

(oud Interbank) wordt niet meer gebruikt. De afdeling is voor informatie bereikbaar via telefoonnummer 588-7600 en faxnummer 588-7601. Voor specifieke informatie over de Arubalening is het e-mailadres

arubalening@ea.aw beschikbaar. Voor vragen over studiebegeleiding kunnen mensen contact opnemen met Sharine Dubero via sharine.dubero@ea.aw. De website van de onderwijsinstantie is www.ea.aw.

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

Amsterdam Manor
Bloemond Supermarket
Botica Eagle
Botica Noord
Bright Bakery
Bruna
Cheng's Supermarket
Circle K
Classic Supermarket
Fa Yang Supermarket
Food Center
Kong Hing
Ling & Sons
Mundo Nobo Supermarket
NG Supermarket
Plaza Bookshop
Springfield Supermarket
Superfood
Texaco Sasaki
Texaco Seroe Blanco
Texaco Wayaca
Valero Blvd
Valero St.Cruz
Wei Ming Supermarket

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
E-mail: directie@amigoe.aruba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacé
Ariën Rasmijn
Mirte de Rozario (corrector)
Merlijn van Lelyveld
redactie@amigoe.aruba.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (abonnementen)
Grecia Willems (advertenties)
admin@amigoe.aruba.aw

Opmaak:
Zulma Kock
aviso@amigoe.aruba.aw

Verkoop:
Shannon Henriquez
shannon@amigoe.aruba.aw

Damaris Ridderstap
dridderstap@amigoe.aruba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
abbonement@amigoe.aruba.aw

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekeningnummers:
Caribbean Mercantile Bank #20651903
Banco di Caribe #81027801

THE FIRST THEATER WITH CHILDREN PRICES IN ARUBA

ON WEDNESDAY JANUARY 25TH THE THEATER WILL OPEN WITH HOLIDAY SCHEDULE

586-0074 JANUARY 19 - 25 ENJOY YOUR MOVIE WITH

NEW THIS WEEK

Terrence Howard Cuba Gooding Jr.

RED TAILS

Mon - Thurs 4:10 / 6:45 / 9:20
Fri 4:10 / 6:45 / 9:20 / 11:50
Sat 1:35 / 4:10 / 6:45 / 9:20 / 11:50
Sun & Hol 1:35 / 4:10 / 6:45 / 9:20

NEW THIS WEEK

Kate Beckinsale Michael Ealy

UNDERWORLD AWAKENING

3D with Spanish Subtitles

Mon - Thurs 4:50 / 7:10 / 9:30
Fri 4:50 / 7:10 / 9:30 / 11:50
Sat 2:30 / 4:50 / 7:10 / 9:30 / 11:50
Sun & Hol 2:30 / 4:50 / 7:10 / 9:30

NEW THIS WEEK

Mark Wahlberg Kate Beckinsale

CONTRABAND

With Spanish Subtitles

Mon - Thurs 4:35 / 7:00 / 9:25
Fri 4:35 / 7:00 / 9:25 / 11:50
Sat 2:10 / 4:35 / 7:00 / 9:25 / 11:50
Sun & Hol 1:10 / 3:50 / 6:30 / 9:15

Tom Cruise Jeremy Renner

MISSION: IMPOSSIBLE GHOST PROTOCOL

With Spanish Subtitles

Mon - Fri 3:50 / 6:35 / 9:20
Sat, Sun & Hol 1:10 / 3:50 / 6:35 / 9:20

Fernanda Andrade Evan Helmuth

THE DEVIL INSIDE

With Spanish Subtitles

Mon - Thurs 5:15 / 7:20 / 9:25
Fri 5:15 / 7:20 / 9:25 / 11:30
Sat 1:15 / 3:15 / 5:15 / 7:20 / 9:25 / 11:30
Sun & Hol 1:15 / 3:15 / 5:15 / 7:20 / 9:25

Emily Watson David Thewlis

21 JUNE 2010 INCLUDING BEST PICTURE

WAR HORSE

With Spanish Subtitles

Everyday 8:45

Robert Downey Jr. Jude Law

SHERLOCK HOLMES

With Spanish Subtitles

Mon - Thurs 3:50 / 6:30 / 9:15
Fri 3:50 / 6:30 / 9:15 / 12:00
Sat 1:10 / 3:50 / 6:30 / 9:15 / 12:00
Sun & Hol 1:10 / 3:50 / 6:30 / 9:15

Daniel Craig Rooney Mara

21 JUNE 2010 INCLUDING BEST ACTRESS

THE GIRL ON THE TRAIN

With Spanish Subtitles

Mon - Thurs 5:00 / 8:20
Fri 5:00 / 8:20 / 11:30
Sat 1:45 / 5:00 / 8:20 / 11:30
Sun & Hol 1:45 / 5:00 / 8:20

Daniel Craig Simon Pegg

THE ADVENTURES OF TINTIN

3D with Spanish Subtitles

Mon - Fri 4:05 / 6:25
Sat, Sun & Hol 1:45 / 4:05 / 6:25

STARTING NEXT WEEK JANUARY 26 MAN ON A THE LEDGE

Auping Match London

Opening this Saturday!
Auping's new showroom with Dana's

Auping's new showroom on Aruba!

This Saturday Royal Auping - Holland's largest independent bed manufacturer- will open a new showroom on Aruba.

Dana's Furniture and more will introduce you to the finest Auping beds and boxspring collection and explain you why Auping is the sleep specialist in The Netherlands. Due to good ventilation, pressure relief and the right support, Auping stands for the best experience of fresh and hygienic sleeping. Every night again.

Dana's furniture and more is happy to invite you to our Opening to see and feel the Auping collection. So you can experience yourself what makes an Auping night a Better day!

No bed ventilates better

Auping nights, Better days

DANA'S
furniture & more

Schotlandstraat 43-3, Oranjestad - Tel: 583-0912
danas@setarnet.aw - www.auping.com

Open: Tue. - Sat. 10am - 6pm
Situating across the Ling & Sons Supermarket

Huisbezoek ‘Samen Sparen We’

‘Besproei je tuin liever met een gieter dan een tuinslang’

ORANJESTAD — “Het lijken slechts een paar lekken-de druppels uit de douchekop, maar dat merk je toch aan het eind van de maand op je WEB-rekening. En zet je de airco aan, maar de deur van de slaapkamer sluit aan de boven- of onderkant niet helemaal af, dan glipt een deel van de koude lucht ongezien de kamer weer uit. Zonde van de elektra.”

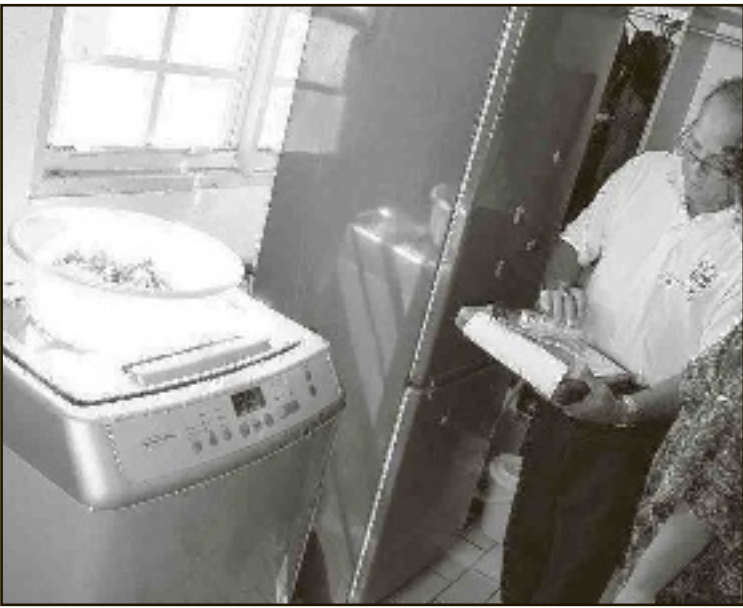
door onze verslaggever
Mirte de Rozario

Het campagneteam ‘Hunto Nos Ta Spaar’ (Samen Sparen We) van WEB, Elmar en Utilities is deze maand begonnen met huisbezoeken. Die consultaties gebeuren op verzoek van de bewoners zelf, die zich voor zo’n thuisbezoek kunnen aanmelden. Deze verslaggever van *Amigoe* nam de proef op de som en meldde zich aan. Om tips te krijgen die bijdragen aan zuiniger gedrag en dus het verlagen van de water- en energierekening. Aan het begin van het huisbezoek draait het spaarteam eerst de hoofdkraan dicht. Daarna controleren ze de werking van de watermeter en de elektriciteitsmeter. De watermeter draait niet en dat betekent dat er nergens een groot waterlek zit. De elektrameter loopt wel door en dat klopt ook, want de koelkast staat aan. “Wil je er zeker van zijn

dat je geen elektralekkage hebt, trek dan de stekkers van alle apparaten uit de wandcontactdozen en controleer dan nogmaals de meter. Staat de meter niet stil, dan lekt er elektra uit een contactdoos of van een lichtschakelaar.”

Rondom het huis
Ze controleren aan de zijkant van het huis de tuinslang en buitenkranen. De tuin ontglipt niet aan hun aandacht. “Zo te zien heb je geen fruitbomen staan, maar alleen maar tropische planten die weinig water nodig hebben. Geef ze water met een gieter. Dan hou je de beste controle over het watergebruik. Want ook een tuinslang kan gaan lekken.”

Kier funest voor airco
Bij de airco kijkt het spaarteam naar de manier waarop de randen zijn geïsoleerd. “Je hebt een *window*-unit. Dit type airco heeft een hoger energieverbruik dan een split-



Een adviseur van het campagneteam ‘Hunto Nos Ta Spaar’ tijdens het huisbezoek bij de koelkast en de wasmachine.

unit.” De randen van de unit moeten zijn afgedekt, zodat de koude lucht ook binnen in huis blijft. Opmerkelijk is dat de buitenkant van deze airco goed geïsoleerd is, terwijl in de muur van het deel dat in de slaapkamer hangt, een kier zit. “Maar omdat de isolatie aan de buitenkant goed is gedaan, is de kier aan de binnenzijde niet erg.” De mi-

nimale kier aan de bovenkant van de slaapkamerdeur is wel een minpunt voor de airco. “De deur sluit niet helemaal goed af, waardoor koude lucht dus zo naar de woonkamer kan wegglippen. Je kunt dat oplossen met speciaal afdekplastic.” Het spaarteam waarschuwt dat mensen vaak een airco kopen die te krachtig is voor de feitelijke ruimte. “De

berekening is eenvoudig: lengte x breedte x hoogte van de ruimte x 250, dan weet je hoe krachtig je airco moet zijn en dus ook in welke prijsklasse je moet zitten.” Tijdens het rondje in het huis merkt het spaarteam op dat niet in alle verlichting spaarlampen zit. “Op dat gebied is er in huis veel te winnen. Kies voor zo’n krullamp of nog beter, voor LED. Het is duurder in aanschaf, maar het scheelt echt in de kosten.” Wijzend op een klein nachtlampje in de kinderkamer stellen de adviseurs echter dat daar geen spaarlampje in hoeft. “Dat kleine lampje verbruikt amper elektriciteit. Maar haal het lampje overdag wel uit de wandcontactdoos.”

Oude apparaten
Al zijn de nieuwste televisies, koelkasten en wasmachines een stuk zuiniger, niet iedereen heeft de nieuwste apparatuur thuis. Het energieverbruik zit ‘m volgens het spaarteam niet in deze oudere apparatuur. “Maar als je toch besluit een nieuwe te kopen, let dan op het energielabel en ga als het kans voor een zuinig model.” Bij de koel-/vriescombinatie voelen de ad-

viseurs met hun handen of er kou van het koelgedeelte en van het vriesgedeelte komt, maar dat is niet het geval. Over de bovenlader wasmachine is het spaarteam minder te spreken. Een bovenlader verbruikt volgens hen namelijk altijd meer water dan een voorlader. “Ook als je wast op het laagste waterniveau. Probeer in ieder geval was altijd op te sparen en volle trommels te draaien.”

Waterdruk bij kranen
De kraan in de keuken en bij de douche lekken allebei een heel klein beetje. Maar dat vinden de adviseurs het minste probleem van de kranen. “In de keukenkraan zit helemaal geen perlator en in de badkamerkraan zit een perlator van 2,0. Maar dat moet 0,5 gallon per minuut zijn.” De adviseur legt uit dat een perlator een mondstuk is van een kraan, dat er voor zorgt dat de waterstraal minder groot wordt. Intussen kijkt hij goedkeurend naar de waterbesparende douchekop. “Je weet dat je per minuut douchen zo’n 26 liter water wegspoelt? Bijna de helft van het watergebruik komt van het douchen.” Ook de wc is een watervreter, ze-

ker als het water in de wc blijft doorlopen, omdat het doortrekklepje blijft hangen. Tot slot adviseert het spaarteam om het eigen verbruik bij te houden door wekelijks zelf de meterstanden te noteren. “Veel mensen wachten elke maand hun WEB en Elmar rekening af en zien dan pas hun verbruik. Dat kan soms behoorlijk tegenvallen. Maar als je elke week weet wat je verbruik is, dan kun je zuiniger doen als je merkt dat je toch meer verbruikt of je moet gaan zoeken naar het lek.”

Spaar ook mee

Het campagneteam ‘Hunto Nos Ta Spaar’ komt gratis op huisbezoek als mensen zich daarvoor aanmelden. Dat kan via telefoonnummer 525-4200. Bewoners kiezen zelf een geschikte dag en tijdstip voor het huisbezoek. Om mensen te stimuleren om zich ook echt aan te melden, krijgen de eerste 1000 aanmeldingen een tas cadeau met preventieproducten om thuis water en elektra te besparen.

Denken aan later



ORANJESTAD — Wat gebeurt er met je pensioen als je gaat emigreren? Welke premie-opties zijn er? Hoe zit het met je AOV als je 60 wordt? Dergelijke vragen werden gesteld aan verzekeraar Fatum en SVB tijdens drie informatiemiddagen over het verplichte pensioen die de verzekeraar organiseerde. De opkomst was groot, waaruit de verzekeraar opmaakt dat er nog veel onduidelijk is over het verplichte pensioen. De - gratis - informatiemiddagen waren vooral bedoeld voor werkgemers, managers Personeelszaken, managers Financiën, office managers, vertegenwoordigers van werknemers en uiteraard de mensen die binnenkort met pensioen gaan en nu beslissingen daarover moeten nemen. Wie niet bij de informatiemiddagen kon zijn, maar wel vragen wil stellen, kan vrijblijvend contact opnemen met de verzekeraar op telefoonnummer 582-1111 of via info@fatum.com.

COLUMN

Mag ik ff

Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: van-nie@setarnet.aw. Vandaag: ‘Vier kanalen.’



Papia Cla van Tito Lacle is zover ik weet het enige praatprogramma op de Arubaanse televisie waar je ook terecht kan met kritische kanttekeningen op het gebied van onze politiek. Maar ik was toch nog wel verrast dat Tito me voor de tweede keer uitnodigde. Uiteindelijk eigent een heersende regering zich Tele Aruba kanaal 13 en 23 toe (waarom dat kanaal 23 moet zijn, begrijp ik niet helemaal). Maar goed, laten we dan maar zeggen dat het deze regering siert ‘hun’ kanaal open te stellen voor critici. Iets waar de vorige regering niet zo ruimdenkend in was. Ondertussen beschikt AVP, Mike Eman, wel al vanaf de oprichting over kanaal 15, ATV, maar daar zal je geen kritisch woord op tegenkomen over AVP. En deze zender probeert overeen te blijven met het vertonen van slaapverwekkende slecht gefilmde programma’s over door de klant te betalen lange advertenties van winkels die allemaal hetzelfde verkopen. Wat, zoals ik heb gehoord, niet voldoende oplevert om uit de maandelijks kosten te geraken. Ondertussen is daar nu ook kanaal 22 bijgekomen, simpel gesteld een MEP-zender en volledig ingesteld op het Arubaanse deel van onze bevolking. En hier natuurlijk geen kwaad

woord over de gele partij. Resteert dus alleen kanaal 13 en 23 van Tele Aruba. Naar mijn idee ook veruit de beste zender met meerdere uitstekende praatprogramma’s. En daarbij gaat Papia Cla voorop. Het enige probleem dat ik heb met Papia Cla is de korte tijdsduur en daar liep ik de laatste keer toch een beetje op stuk, omdat je binnen die kleine tien minuten niet de tijd krijgt om je kritische kanttekeningen aan het adres van de AVP-regeerders naar behoren te kunnen uitdragen. En dan schrik ik een beetje bij het terugzien van mijn ongenueanceerdheid. Want de regeerders verdienen natuurlijk wel een duidelijk en diepgravend antwoord op hun mogelijke malversaties en verkeerde projecten. En als ik daar in tekort schiet, betreur ik dat dan ook. Nou ja, dat hebben we dan weer geleerd voor een volgende keer en dien ik me te beperken tot hooguit twee onderwerpen, in plaats van een tiental. Vooropgesteld, Tito Lacle is een uitstekend journalist, schrijft naast zijn televisie-

programma Papia Cla ook voor Bon Dia Aruba en is nu als een soort duizendpoot ook met het dresseren van honden begonnen, waarvoor hij - zo vermeldde hij trots - veel macamba’s als klant heeft. Ik zou hem dan ook graag mijn klandizie gunnen, maar ik zie me nu niet direct uren lang met versleten ruggetje overeind staan om mijn Arubaanse straathond Zappie te leren om pootjes te geven, rond te draaien, te gaan liggen, niet op mijn bed te springen en geen gevangen ongedierte voor mijn deur te leggen. Nu zullen zijn lessen wel een stuk verder gaan, maar Zappie blaft van zichzelf al hard genoeg als hij onraad ziet of ruikt en doet zelfs voor het meest lullige koekje alle truckjes. Toch kan ik me voorstellen dat veel mensen gebaat zijn met een opgevoede hond en die kunnen dus bij Tito terecht. Zo blijkt wel dat je, werkzaam in de journalistiek of bezig als beeldend kunstenaar, een neven- of hoofdfunctie moet hebben om financieel een beetje rond te kunnen komen. Ik spreek hierbij uit ervaring, want waar ik in Nederland in mijn vak als filmer en schrijver rijkelijk kon leven, was en is dat op Aruba onmogelijk. Je bent genoodzaakt één of meerdere baantjes te bedrijven of, zoals ik, afhankelijk te zijn van een pensioentje. Nou is daar niets mis mee en zolang dat nog betaalt voor de cappuccino en de peuk, valt dat toch ook wel weer onder een ‘rijk’ leven. Want je krijgt hier de zon en zee als bonus en die moest ik in het moederland node missen.

Weekendagenda

Activiteiten voor deze weekendagenda (vrijdag tot en met zondag) kunnen tot uiterlijk woensdagmiddag schriftelijk worden doorgegeven via e-mail aruba-redactie@amigoe.com of fax 582-2368.

Vrijdag 20 januari:
Wat : jump-up
Waar : vertrek Paardenbaai straat
Wanneer : 20:00

Zaterdag 21 januari:
Wat : belastingdienst open
Waar : Camacuri
Wanneer : 08:00 - 14:00
Wat : inschrijving fietstocht

Dia di Betico
: Buurtcentrum Playa Pabao
: 09:00 - 12:00

: wandeltocht Aruba Donkey Sanctuary
: 17:00

: start Ayo Rock Formation
: 10 florin p.p.

: workshop ‘The Power Of Intention’
: 16:30 - 19:00
: 741-3300 / 734-1994

: CalypsoyRoadmarch infantil/hubenil

Waar : Joe Laveist Ball Park
Wanneer : 19:00

Zondag 22 januari:
Wat : Parada di Blaas
Waar : Joe Laveist Ball Park
Wanneer : 13:00

Wat : inschrijving bands Calypso y Roadmarch
Waar : Club Bonaire San Nicolas
Wanneer : 17:00

Wat : afscheidsconcert Jas per Taconis (Zissles)
Waar : Palm Beach Plaza
Wanneer : 20:00
Toegang : gratis

Asjes hekelt onverantwoord gebruik creditcard Staten

WILLEMSTAD — Voorzitters van de Staten van de Nederlandse Antillen zijn in het verleden op een onverantwoorde manier omgegaan met creditcards van de Staten. Dit bracht PS-Statenlid Ivar Asjes vanochtend naar voren tijdens de hervatting van het parlementair debat over de uitgaven van Statenvoorzitters van de Antillen in de periode van 2002 tot 2010.

Het debat van vanochtend was een hervatting van de geschorste vergadering van februari vorig jaar. De vergadering werd indertijd geschorst in afwachting van een rapport van overheids-accountant Soab over de uitgaven van de voorzitters van het nationale parlement in de periode van 2002 tot en met 2010. Het rapport is inmiddels klaar en werd vanochtend in de Staten in behandeling genomen. In haar rapport concludeert de Soab dat er te weinig informatie is over het gebruik van creditcards van Statenvoorzitters, om te kunnen constateren dat er sprake zou zijn geweest van enige mate van

onrechtmatig handelen in de periode van 2002 tot 2010. De Soab somt de uitgaven op, concludeert dat geen van de Statenvoorzitters in die periode op de hoogte was van richtlijnen voor het gebruik van de creditcards en laat het aan de opdrachtgever over om haar conclusies over de uitgaven te trekken. Asjes hekelde vanochtend de onverantwoordelijke manier waarop er met de creditcard van de Staten was omgesprongen. Hij haalde voorbeelden aan, waaruit zou blijken dat er met de creditcard onder meer tickets zouden zijn gekocht, er een jas voor meer dan 300 dollar zou zijn gehuurd, 600 dollar

aan telefoonkosten zou zijn betaald, inkopen zijn gedaan bij stoffenwinkel Akkerman en schoenenzaak Footloose en er ook meer dan 1300 dollar aan taxiritjes betaald zou zijn. Asjes constateerde dat er met de creditcard, lees het geld van het volk, gefeest zou zijn. Onder zijn leiding, stelt Asjes, is er een eind aan deze gebruiken gekomen en zijn er richtlijnen op papier gezet. Vanuit oppositiepartij PAR werd gesteld dat de vergadering van vanochtend alleen maar was aangevraagd om voormalig Statenvoorzitter Pedro Atacho (PAR) zwart te maken. Volgens Atacho krijgt hij met deze kritiek te maken omdat hij zich kritisch heeft opgesteld ten aanzien van het kabinet-Schotte. Hij kreeg steun van zijn fractiegenoten, die naar voren brachten dat de Soab niets illegaals had ontdekt in haar onderzoek.

‘Regering overtreedt budgetrecht Staten’

WILLEMSTAD — De Curaçaose regering handelt in strijd met artikel 47 van de comptabiliteitsverordening. Dit stelde Statenlid Ivar Asjes (PS) vanochtend tijdens een openbare vergadering van de Staten. Volgens Asjes gebruikt de regering dit artikel te pas en te onpas om wijzigingen in de begroting door te voeren. Zo had hij zijn vraagtekens bij de aanschaf van twee auto's voor het Curaçaohuis in Den Haag.

Artikel 47 van de comptabiliteitsverordening regelt de manier waarop de regering wijzigingen in de begroting doorvoert. Volgens Asjes kan alleen van dit bewuste artikel gebruik worden gemaakt in gevallen waarbij er sprake is van acute situaties, zoals bij rampen, oorlogen, oorlogsdreiging of in hele uitzonderlijke gevallen. Maar volgens Asjes gebruikt de regering de mogelijkheid

die artikel 47 biedt om te pas en te onpas veranderingen in de begroting door te voeren en de Staten hiermee op een later tijdstip te confronteren.

Het PS-lid was niet te spreken over de handelwijze van de regering. Zo wilde hij van de aanwezige Financiën-minister George 'Jorge' Jamaloodin weten wat de regering onder de term acuut

verstond en of de aanschaf van twee wagens voor het Curaçaohuis onder 'uitzonderlijke situaties' viel. Asjes noemde ook andere voorbeelden, waaruit zou blijken dat de regering onterecht gebruik zou maken van artikel 47 van de comptabiliteitsverordening. Zo verwees hij naar de beslissingen, genomen in een vergadering van de ministerraad van 11 januari van dit jaar, waarin – gebruikmakend van het bewuste artikel – goedkeuring werd gegeven om de aanschaf van airco's, het inhuren van bewaking en het kopen van een deurekast op de begroting voor dit jaar op te voeren. Asjes drong er dan ook bij de minister op

aan om de Staten een lijst te doen toekomen van alle over- en afschrijvingen die de regering heeft gedaan in het kader van artikel 47. Asjes kreeg tijdens de vergadering steun van oppositie-lid Pedro Atacho (PAR). Hij vond het niet kunnen dat de regering gebruikmaakte van artikel 47 om de Staten voor een voldongen feit te plaatsen. Volgens de voormalige Statenvoorzitter handelt de regering in strijd met artikel 47 tegen het budgetrecht van de Staten in. Op deze wijze is het parlement niet in staat om de regering van te voren te controleren, aldus Atacho vanochtend tijdens een openbare vergadering van de Staten.

Minister Jamaloodin toch aan tafel met de VBC



Minister Jamaloodin samen met de directeur van het Belasting Accountants Bureau, S. Casper, J. Lieuw, M. Magdalena, R. Curiel, R. Rigaud, en J. Kusters van de VBC. De voorzitter van de vereniging, Joel Da Silva Gois, was niet bij de vergadering aanwezig.

WILLEMSTAD — De minister van Financiën, Jorge Jamaloodin, heeft onlangs een delegatie van de Vereniging Bedrijfsleven Curaçao (VBC) ontvangen voor een onderhoud, waarbij verschillende belangrijke onderwerpen werden besproken. Veelzeggend detail is dat deze ontmoeting heeft plaatsgevonden nadat Jamaloodin oorspronkelijk had geweigerd de voorzitter van de VBC, Joel da Silva Gois, te ontvangen.

Het feit dat Da Silva Gois zich over 'het niet-ministeriabel zijn van Jamaloodin' heeft uitgelaten, was reden genoeg voor de Financiën-topman om de VBC geen audiëntie te verlenen. In een officieel persbericht meldt de Dienst Communicatie en Voorlichting dat verschillende onderwerpen,

die te maken hebben met het fiscaal en monetair beleid van de regering, tijdens de bijeenkomst naar voren zijn gekomen. Onder andere de situatie van de betalingsbalans, schaarste van kleingeld, vooral munten van 1 cent, het elimineren van schakels bij de toepassing van

omzetbelasting, maar ook een betere communicatie tussen de VBC en de minister. De vergadering werd, naast minister Jamaloodin, bijgewoond door de directeur van het Belasting Accountants Bureau, S. Casper, J. Lieuw, M. Magdalena, R. Curiel, R. Rigaud, en J. Kusters van de VBC. De voorzitter van de vereniging, Joel Da Silva Gois, was niet bij de vergadering aanwezig. Zoals de Amigoe eerder berichtte heeft de minister van Financiën uitleg geëist van de voorzitter van de VBC over zijn stelling inzake het niet-ministeriabel zijn van de Fi-

nanciën-topman. Jamaloodin wenste toen schriftelijk van Da Silva Gois te vernemen of hij inderdaad een audiëntie wenste met een minister die zijn inziens 'de toets der integriteit niet doorstaat'. Tot die tijd weigerde Jamaloodin de VBC-voorzitter of vertegenwoordigers van de vereniging te ontvangen. Of Da Silva Gois inmiddels op het een en ander heeft gereageerd is niet bekend. Noch de minister, noch Da Silva Gois of de bij de bijeenkomst aanwezige leden van de VBC waren vanochtend voor commentaar bereikbaar.

Insel Air slachtoffer degradatie Curaçaose burgerluchtvaart

WILLEMSTAD — De degradatie van de Curaçaose burgerluchtvaart door de federale luchtvaartautoriteit van Amerika, FAA, van categorie 1 naar 2 heeft grote consequenties voor Insel Air. In een schrijven afkomstig van de FAA wordt de Curaçaose luchtvaartmaatschappij een serie beperkingen opgelegd.

Het gaat onder andere om het voorlopig verbod om zogenoemde 'code sharing' overeenkomsten met Amerikaanse luchtvaartmaatschappijen te sluiten. Hierbij loopt Insel

Air heel veel inkomsten mis, aldus een zeer betrouwbare bron binnen het bedrijf. Een van de Amerikaanse luchtvaartmaatschappijen waarmee Insel Air een nauwe

samenwerking heeft, die uiteindelijk in een 'code sharing agreement' zou uitmonden, is US Airways. Insel heeft thans een zogenaamde 'interline agreement' met US Airways, die later in een 'code sharing agreement' omgezet zou worden. Echter, de mogelijkheid hiervoor is door de degradatie niet meer mogelijk aldus de bron. De bron waarmee de Amigoe

heeft gesproken vindt deze hele situatie dieptriest, zeker gezien het feit dat de regering hiervoor herhaaldelijk werd gewaarschuwd. Deze nieuwe situatie gooit roet in het eten van de lokale luchtvaartmaatschappij. "Het is niet zo dat wij verliezen zullen lijden", aldus de bron. "Maar wij zullen vast en zeker inkomsten mislopen, zeker voor wat betreft de Amerikaanse markt."

10 mensen weg door reorganisatie Firgos

WILLEMSTAD — Bij Firgos BV vloeien in verband met reorganisatie binnen het bedrijf, tien personeelsleden af. "De afvloeiing heeft in goed overleg met de werknemers plaatsgevonden en is door hen geaccepteerd", aldus Gommert Jan Krijger, directeur-eigenaar van de

groothandel die onder andere in verpakkingsmaterialen handelt. Het bedrijf zal na vertrek van deze werknemers, in totaal aan 34 man arbeid verschaffen. De groothandel heeft vorig jaar zijn 50-jarig bestaan gevierd. Krijger stelt dat Firgos ondanks de

inkrimping 'gewoon keihard door zal gaan' en kondigt zelfs bouwplannen aan. Hij weerspreekt de berichtgeving van zaterdag in een ochtendkrant waarin stond dat het bedrijf twaalf werknemers naar huis zal sturen en er sprake was van diefstal van 100.000 gulden.

Advertenties Curaçao

livera
live life love livera

50% 50% 50% 50% 50%

**KORTING
OP HET HELE
ASSORTIMENT**

Open nonstop
9.00 tot 18.00

Salina Galleries
Tel.: 461 0626

live life love livera

VROOOM

VROOOM, dé autolening met een voordelige rente, véél Fun Miles en een vlotte afhandeling. Kom langs of bel nu 466 1816. Uw nieuwe auto start bij MCB.

fun miles
fun miles your miles

MCB
Persoonlijke Leningen en Hypotheken

EXTRA! Kompa Leon VROOOM Gift Card
kado bij goedkeuring van uw lening!

Kompa Leon

Voor de auto die u echt wilt!

www.mcb-bank.com

SEEKING:

High Energy, trend setting swimwear company has an immediate need for a **Sales/Office Manager** on a part-time / full-time basis. The ideal candidate will have proven administrative skills, prior sales experience, some fashion knowledge, and must be fluent in both English & Spanish. A working knowledge of Dutch is preferred.

Our swimwear company seeks a forward-thinking, highly motivated salesperson/manager who can remain flexible, enthusiastic, organized, and professional in a performance-driven atmosphere. This person will be responsible for managing an office, multitasking, traveling, client correspondence, and sales.

This is a great opportunity to be a part of a dynamic, hardworking team that is quickly becoming a global leader in the swimwear industry.

Please email your resume and cover letter to:
swimwearcuracao@gmail.com or fax 461-8395

Aannemer betreurt beschuldigingen SGTK

‘Setica is geen Venezolaans, maar een lokaal bedrijf’

WILLEMSTAD — Setica is een lokaal bedrijf met 81,5 procent aan lokale arbeidskrachten, dat volgens de wetten van het land Curaçao functioneert. Dit stelt Setica nv, een aannemersbedrijf dat onlangs een aanbesteding heeft gewonnen voor een onderhoudsproject op het Isla-terrein. Het bedrijf keert zich hiermee tegen beschuldigingen van onder meer vakbond SGTK, dat Setica een Venezolaans bedrijf zou zijn, dat zich via lokale stromannen op het eiland zou hebben gevestigd.

Volgens SGTK is Setica een Venezolaans bedrijf dat veelal Venezolaanse werknemers in dienst zou hebben. In een recent persbericht hekelde SGTK het feit dat het ‘Venezolaanse bedrijf Setica twee grote projecten zou hebben gekregen, die miljoenen kosten, terwijl lokale bedrijven aan de kant moesten blijven zitten’. SGTK verwacht dat

het gunnen van de onderhoudsprojecten aan Setica meer verlies van banen onder lokale werknemers met zich mee zal brengen. De situatie rondom Setica was mede aanleiding voor SGTK om gisteren het werk neer te leggen.

In een advertentie in de lokale media stelt de directie van Setica het te betreuren dat SGTK gisteren het

werk heeft neergelegd uit onvrede, omdat het bedrijf een openbare aanbesteding heeft gewonnen. Het bedrijf spreekt tegen dat het een Venezolaans bedrijf zou zijn. “Setica werd in 2008 opgericht en tot op de dag van vandaag behoudt het bedrijf een percentage van 81,5 procent aan lokale arbeidskrachten. Dus het klopt niet dat het bedrijf geen lokale personen in dienst heeft. Setica gelooft in Curaçao en in de lokale economie. Het bedrijf heeft ervoor gekozen om investeringen te blijven doen om onze aanwezigheid op de lange termijn te kunnen garanderen.” Setica stelt het te betreuren dat SGTK ervoor heeft

gekozen om incorrecte informatie naar buiten te brengen, zonder zich eerst van de correcte gegevens op de hoogte te laten stellen.

Dit brengt schade toe aan de goede naam en reputatie van Setica, stelt het bedrijf in een persbericht. Het is daarom de taak van de directie van het bedrijf om deze beschuldigingen in de media te weerspreken.

Een actie, benadrukt Setica, brengt alleen maar schade toe aan alle partijen en dient niet te gebeuren aan de hand van argumenten die niet waar zijn, aldus het bedrijf, dat stelt ervoor open te staan om in gesprek te gaan met wie dan ook.

Ultimatum SGTK tot morgenmiddag vijf uur

Geen vergunningen nieuwe bedrijven op Isla-terrein

WILLEMSTAD — De regering heeft een moratorium afgekondigd voor het verlenen van vestigingsvergunningen aan bedrijven die op het Isla-terrein en bij Buskabaai, BOO en Bullenbaai werkzaam zijn. Deze beslissing is gisteren genomen tijdens de wekelijkse vergadering van de Raad van Ministers (RvM) en volgt op een staking van vakbond SGTK, die opkomt voor de rechten van het personeel van aannemersbedrijven die werkzaam zijn op het Isla-terrein.

De beslissing van de regering houdt in dat er voorlopig geen vestigingsvergunningen meer verstrekt zullen worden aan bedrijven die op de terreinen van de Isla, de BOO-centrale, Buskabaai en te Bullenbaai actief zijn. Ook is er besloten dat er geen arbeidsvergunningen zullen worden uitgegeven voor niet-lokale werknemers op dezelfde terreinen. In een persbericht van de regering wordt gesteld dat deze maatregelen als doel hebben om de rust bij de verschillende aannemersbedrijven, die op deze terreinen werkzaam zijn, te kunnen garanderen.

Een moratorium was een van de eisen van de SGTK. Tijdens een ontmoeting met premier Gerrit Schotte (MFK) en minister Hensley Koeiman (Sociale Ontwikkeling, Arbeid en Welzijn, MAN) had Schotte al aangegeven dat de regering hier positief tegenover stond. In de late middaguren kwam dan ook het persbericht van de regering, waarin de maatregel werd afgekondigd. De

SGTK zat gistermiddag ook apart om de tafel met alle actoren, die bij het cao-conflict van het personeel op het Isla-terrein betrokken zijn. De vakbond heeft haar protocol, dat een oplossing voor het conflict moet zijn, aan de regering, maar ook aan de Isla-raffinaderij en aannemersvereniging AAV overhandigd. Volgens het protocol dienen alle actoren bij het conflict zich te compromitteren om zaken, die onder hun verantwoordelijkheid vallen, te zullen regelen. Van de regering wordt onder meer gevraagd dat zij werk maakt van wet- en regelgeving om lokale werknemers en aannemersbedrijven te beschermen tegen oneerlijke concurrentie van bedrijven, die zich via stroman-constructies op het eiland willen vestigen. Zo dient de 80/20-regeling, die uitgaat van de introductie van een minimumpercentages van lokale werknemers bij een bedrijf, binnen twee maanden na ondertekening van het concept-protocol te worden ingevoerd.

De AAV-leden dienen op hun beurt een samenwerkingsovereenkomst met elkaar aan te gaan, waardoor zij lokale werknemers kunnen uitwisselen, als een bedrijf onvoldoende lokale werknemers voorhanden heeft.

De Isla zal op haar beurt alle bouwprojecten eerst aan de ‘traditionele lokale aannemers’ aanbieden. Pas als deze het project niet kunnen uitvoeren, dan kunnen buitenlandse aannemers in samenwerking met hun lokale collega’s worden ingeschakeld. Als alle partijen het protocol ondertekenen, zullen volgens de SGTK de cao-onderhandelingen kunnen worden hervat met de AAV. De aannemersvereniging stelt dat op dit moment cao-onderhandelingen geen zin hebben, omdat er te weinig garanties zijn voor een gezonde bedrijfsvoering onder de huidige omstandigheden op het Isla-terrein.

Volgens SGTK-voorzitter Alcides Cova komen de vakbondsleden morgenmiddag bijeen in een algemene ledenvergadering om over de laatste ontwikkelingen te praten. De vergadering vangt aan om vijf uur ‘s middags. Voor dat tijdstip dient er duidelijkheid over te bestaan of alle actoren het concept-protocol zullen ondertekenen.

Na ontsnapping gedetineerde

LBD vervoert geen gevangenen meer

WILLEMSTAD — Politiebond NAPB heeft haar leden van de Landelijke Beveiligingsdienst (LBD) opdracht gegeven om geen gedetineerden meer te vervoeren zolang er geen adequaat vervoer geregeld is. Directe aanleiding is de ontsnapping afgelopen vrijdag van Edwin Valentina uit een busje, terwijl hij op weg was naar de rechtbank. Valentina, verdachte in een moordzaak, is nog steeds zoek.

Inmiddels worden gedetineerden vervoerd door gevangenvaarders van de gevangenis zelf, in een bus die speciaal hiervoor is uitgerust.

De drie agenten van de LBD die belast waren met het vervoer van Valentina, zijn inmiddels overgeplaatst. Een onderzoek naar de ontsnapping is gaande. Opvallend is dat Valentina zich van zijn voetboeien heeft weten te ontdoen, om het zo op een lopen te zetten. Diverse speculaties doen de ronde. Ochtendblad *Vigilante* meldt vandaag, op basis van een anonieme tip, dat de agenten betaald moeten zijn. Twee zouden op de voorbank hebben gezeten met de rug naar Valentina. De derde zat daarachter, verdiept in een Ping-conversatie met zijn BlackBerry. De gedetineerde zat daar weer achter. NAPB stelt dat, zolang er geen adequate bus beschikbaar wordt gesteld, de LBD geen gedetineerden vervoert omdat anders de veiligheid van haar leden onnodig in gevaar komt. Minister van Justitie Elmer



De bus waarmee afgelopen vrijdag gedetineerde Valentina werd vervoerd.

Wilsoe (PS) wordt persoonlijk verantwoordelijk gesteld door de bond voor de eventuele gevolgen.

Speciale bussen
De bond heeft vanaf september vorig jaar al geconstateerd dat er een groot gebrek is aan materieel bij het korps en dat zorgt voor grote risico's voor de agenten, zegt de bond, die daarover al bij de minister aan de bel heeft getrokken. Maar Wilsoe heeft daar niet op gereageerd. Het kan volgens NAPB niet zo zijn dat gedetineerden, die verdacht worden van moord, in een simpele bus vervoerd worden, zonder dat deze met extra veiligheidsmaatregelen is uitgerust. En dat terwijl er drie speciale bussen vanuit Nederland bij de gevangenis staan voor dit

soort vervoer. Ook hierover is al uitvoerig correspondentie gevoerd. Maar weer gaf de minister geen gehoor, zegt NAPB. Ondertussen hoopt de politiebond dat de relatie met de minister dusdanig zal verbeteren dat ook de besprekingen over de rechtspositie binnen het politiekorps nu eindelijk eens tot ieders tevredenheid afgerond kunnen worden.

Maar dat lijkt niet het geval te zijn, want er is nog steeds geen vergadering belegd. En dat terwijl er nog zoveel zaken zijn af te handelen. Zoals de staat van de gebouwen waarin gewerkt moet worden, het gebrek aan materiaal en het beleid van het management. De bond wil die het liefst verder besproken hebben voor de grote carnavalsdrukte

losbarst. Maar het management-team van de politie heeft nog geen reactie gegeven. Hetzelfde geldt voor de andere vakbonden Abvo en SAP, aldus NAPB.

Statenvergadering
De bond richt zich daarom nogmaals tot de minister met het dringende verzoek om het management-team van het politiekorps aan te sporen met de politievakbonden om de tafel te gaan zitten en urgente zaken af te handelen, om te voorkomen dat er dingen uit de hand lopen. Inmiddels is bekend dat er morgenmiddag een vergadering van de centrale commissie van de Staten plaatsvindt, met de vakbonden NAPB, Abvo en SAP, over verstoorde relatie met de minister van Justitie.

Inval en twee aanhoudingen

WILLEMSTAD — In verband met een onderzoek naar twee overvallen met geweld in november, werden gistermorgen vroeg twee invallen verricht.

Twee personen werden aangehouden. In een woning op Gato werd rond kwart voor zes

de 24-jarige verdachte man U.E.R. aangehouden op verdenking van ene overval op een minimarket aan de Mirla Plateweg op 9 november. Een half uur later werd in een woning aan de Kaya Falkon de 24-jarige man T.F. gearresteerd. Hij wordt verdacht van ene overval op 19 di november aan de Kaya Merida.

Computers Bloedbank gestolen

WILLEMSTAD — Bij de Bloedbank is in de nacht van dinsdag op woensdag ingebroken. Hierbij zijn verschillende computers gestolen. Wat de totale schade is, moet nog vastgesteld worden. Medewerkers troffen bij het openen van het kantoor gistermorgen een ravage aan. Desondanks zijn de werkzaamheden gewoon doorgegaan en konden ook cliënten geholpen worden.

Advertenties Curaçao

Miramar

Now open!

Open
11.30 - 3.00 pm
6.00 - 10.00 pm

Free drink, appetizer and dessert for the first 20 customers of the day

Martin Luther king Blvd. nr. 93
Tel: 465-5015

Minder gewonden, meer doden

Veilig Verkeer registreert toename ongelukken

WILLEMSTAD — De Vereniging Veilig Verkeer Curaçao registreert een toename in het aantal verkeersongelukken, maar een daling in het aantal gewonden.

Vorig jaar vonden er 11.708 ongelukken plaats in het verkeer. Dat is ongeveer twee procent meer dan in 2010. Vergeleken met voorgaande jaren is dat weer minder. Want toen registreerde de organisatie een jaarlijkse toename van vijf procent van het aantal ongelukken. Het aantal gewonden dat met een ambulance naar het ziekenhuis werd vervoerd voor behandeling bedroeg vorig jaar 520. Dat is 14 procent meer dan in 2010. Maar toch is er een dalende trend voor wat betreft het totale aantal gewonden in het verkeer, constateert de organisatie

verder. Daarentegen is het aantal doden in het verkeer wel gestegen. Vorig jaar lieten 21 mensen het leven bij een ongeluk, in 2010 waren dat er 15. Maar in 2009 kostte het verkeer op Curaçao het leven van 25 slachtoffers. Van de 520 personen, die vorig jaar met een ambulance naar het ziekenhuis werden vervoerd, moesten er 167 worden opgenomen en konden 353 naar huis na medische behandeling.

Het merendeel van deze gewonden was tussen de 20 en 29 jaar. December blijft stevast de maand waarin de meeste verkeersongelukken worden geregistreerd. Vorig jaar waren dat er 1156. De drukste dag vorig jaar voor Curaçao Road Services, dat de schade voor de verzekeringsmaatschappijen opneemt, was 2 december met 54 ongelukken.

Attending ActionCLUB can make a big difference for your business...

In 8 business building sessions, you'll have the tools and strategies you'll need to guide your business to higher profits and greater levels of success. You'll get an edge over the competition. And you'll discover what thousands of other business owners already know about the impact ActionCLUB has had on their companies.

ActionCLUB's 8 Sessions include:

1. Setting your future
2. Generating cashflow
3. Streetwise marketing
4. Sales made simple
5. Building better teams
6. Systems for more efficiency
7. Leverage - The Board Game - putting into practice what you've learned
8. GrowthCLUB – a full day of goal setting & planning

Who should attend? Business owners, managers, start-ups, professionals.

ActionCLUB starts on January 31st, 2012.

Bi-weekly sessions from 6:30-9:00 pm at the ActionCOACH Office.

Investment: ANG 745 /month per company (max. 2 persons)

Includes: all materials PLUS 3 Instant Success books by ActionCOACH

Founder Brad Sugars

Language: English/Dutch/Papiamentu

For more information and to register

www.actioncoach.com/arthurrosaria/promo/ac1 or call 737-0956

actioncoach.com

ActionCOACH
business coaching

The World's
Number 1
Business Coaching Firm

DE LAATSTE ZENDINGEN VAN GOUDEN EN ZILVEREN SIERADEN ZIJN NU BINNEN.

En wij geven hierop

Ook op onze tafellakens

De 6% ob wordt ook door ons betaald.

Wij sluiten niet tussen de middag

new amsterdam store

Gomez plein 14 Punda

9:15 am - 5:45 pm nonstop

60% korting

60% korting

PHILIPSBURG — Gene Landom, manager van de dierentuin, heeft deze week een donatie ontvangen van Els O'Connor en haar kleinkind Sienne O'Connor.

O'Connor heeft kort geleden haar 75e verjaardag gevierd en verzocht haar familie en vrienden om in plaats van haar cadeaus te geven, donaties te doen aan de die-rentuin. In totaal werd 500 dollar gedoneerd.

KRALENDIJK — Klaas de Jong zal tijdelijk Korpschef, Politie Caribisch Nederland, Jan Rooijackers, vervangen als korpschef. Rooijackers zal de komende weken afwezig zijn wegens privé-omstandigheden. De Jong is al enige jaren werkzaam als coördinator Plan Veiligheid te Curaçao en zal de taak van waarnemend Korpschef KPCN aan zijn werkzaamheden toevoegen.

PHILIPSBURG—Vertegenwoordigers van organisatie belast met criminaliteitsbestrijding hebben vandaag en morgen een ontmoeting met Interpol-vertegenwoordigers en de Immigratiedienst uit de Dominicaanse Republiek.

De delegatie bestaat uit de
hoofdvertegenwoordiger
van Interpol in de Domi-
nicaanse Republiek Rafael
Atahualpha Cabrera-Sari-
ta en Voltaire Batista Ma-
tos en verder uit Marcos
Benjamin Mota-Bodden,

KRALENDIJK — Bij een inbraak bij het tankstation aan de Kaya Korona hebben onbekenden 18 gasflessen (20 lbs) gestolen. De diefstal werd dinsdagochtend ontdekt door een werknemer van het tankstation. De inbrekers hadden het hekwerk van de zaak geforceerd. Het onderzoek is gaande.

De bijeenkomst is in eerste instantie bedoeld om de banden aan te halen en de uitwisseling van operationele gegevens tussen de Immigratiediensten en de politieorganisaties van de twee landen te bevorderen. Mensensmokkel en vrouwenhandel staan op de agenda.

Prime Distributors heeft een akkoord bereikt met

PHILIPSBURG—Het Algemeen Pensioenfonds St. Maarten (APS) heeft haar eerste begroting overhandigd aan minister van Financiën Hiro Shigemoto. Het fonds, dat op 10-10-10 in het leven is geroepen, zal vanaf deze maand belast zijn met de uitbetaling van het pensioen van alle overheidspensioneerden die voorheen via het Algemeen Pensioenfonds Nederlandse Antillen (APNA) hun inkomen hebben geïncasseerd.

adviseur van minister Cornelius de Weever van Volksgezondheid, de directeur van de Windward Islands Bank Alfred de Windt en zakenman Michel Soons.

De commissie die is belast met investeringen van het fonds zijn bankdirecteuren Francis Bowman en de branchmanager van Ennia Insurance, Myrtille Brookson. Een derde lid moet nog benoemd worden.

De commissie zal het bestuursadvies geven over investeringen gebaseerd op de 60/40 regeling van de Centrale Bank van Curaçao en St. Maarten. Volgens deze bepaling moet

Jif voor dit project waarbij leerlingen in staat worden gesteld om uit een verscheidenheid van maaltijden te kiezen.

Het project is in oktober 2011 van start gegaan. Het initiatief garandeert

minstens zestig procent van het geld van het fonds op de lokale markt worden geïnvesteerd en mag hoogstens veertig procent in het buitenland worden geïnvesteerd.

APS wenst de hoogste winst te behalen door een zorgvuldige investering van activa waarmee bijgedragen wordt in het welzijn van de leden door toekomstige pensioenuitkeringen te garanderen, zo bracht voorzitter Franklin Richards naar voren.

Het ligt in de bedoeling een commissie in het leven te roepen waarvan een bestuurslid en een vertegenwoordiger van het kabinet van de minister deel uitmaken om technische aspecten, zoals de synchronisatie van de administratie van betaling van

premies en personeelsinformatie van dichtbij te volgen en te begeleiden. Op technisch niveau is gesproken over de betalingsregelingen tussen de overheid en het fonds. Toezicht moet garanderen dat de premies correct en op tijd worden betaald. Shigemoto haalde de enorme druk waaronder pensioenfondsen in Europa en andere delen van de wereld staan door de internationale financiële situatie, aan. Er moeten belangrijke beslissingen worden genomen om de kosten binnen 15 tot 20 jaar aan te pakken terwijl de vergrijzing doorzet. Het kantoor van het APS is voorlopig gevestigd in Cay Hill. In februari verhuist men naar het Yogesh Commercial Complex.

Directeur FCB:



dat hij zich teveel macht naar zich toe trekt. Oleana pareert deze verwijten door te verwijzen naar de Code of Corporate Governance. Het eilandsbestuur heeft op basis van afspraken met het College financieel toezicht de Eilandsverordening tot vaststelling van de Code of Corporate Governance vastgesteld. De statuten van FCB zijn aangepast aan de Code en uiteindelijk door het Bestuurscollege vastgesteld. "Men kan nu niet zeggen dat de directeur te veel macht heeft. Er was voldoende gelegenheid om dit te wijzigen. Trouwens, niet de directeur heeft te veel macht, maar de bestuurders hebben niets meer te zeggen over het stichtingsbeleid," aldus Oleana.

De Raad van Commissarissen (RvC) controleert het werk van de directeur, maar de bestuurders kunnen niet meer beslissen over FCB, zoals vroeger wel gebeurde. Hij doet een oproep om FCB

En gergde Oleana maakt daarbij een breed uitnodigend gebaar. Maar alleen de Eilandsraad heeft de bevoegdheid om de huurprijzen te verlagen. Dat zei de directeur tijdens een persconferentie om de procedure rond het vastleggen van de huurprijzen uit te leggen. Hierover is namelijk een controverse ontstaan. Meteen name de eilandsraadleden Jeffrey Levenstone (UPB) en Rafael Santana (onafhankelijk lid) hebben kritiek op de handelswijze van de woningstichting en haar directeur. Zij verwijten hem

haar werk in alle rust te laten doen, hoe vervelend dit ook mag zijn.

Voor wat betreft de RvC van FCB is het tijd om nieuwe leden te benoemen. Daar is een model voor opgesteld. In dit model staan de vereisten vermeld waaraan de commissarissen moeten voldoen. Dit is aan het Bestuurscollege meegedeeld, maar een reactie is tot nu toe uitgebleven. Vroeger kon het eilandsbestuur haar eigen mensen aanwijzen en zo de stichtingen en nv's op afstand besturen. Dat is niet meer mogelijk met de Code of Corporate Governance.

voor wat betreft de huurtarieven zegt de directeur dat wanneer de Eilandsraad de huurtarieven wil wijzigen, zij er rekening mee moet houden dat de 1.2 miljoen Antilliaanse gulden die FCB jaarlijks van de overheid ontvangt, in de begroting dient te worden opgenomen. "Als dit niet gebeurt, zit er voor de woningstichting niets anders op, dan haar plicht conform het tabel van huurprijzen uit te voeren, omdat zij maandelijkse verplichtingen heeft bij de bank. FCB heeft 6.5 miljoen dollar geleend op de geldmarkt om 100 woningen te kunnen bouwen", zegt Oleana. Als de huurders niet betalen, heeft FCB geen geld. Dan is er geen inkomen om aan de bankverplichtingen te voldoen, kunnen geen onderhoudswerkzaamheden worden gedaan en kunnen er geen nieuwe woningen worden gebouwd. Oleana: "Als de overheid niet wil dat de huurders betalen, moet zij wel haar verplichting jegens FCB nakomen. Als het eilandsbestuur dat wil, kan zij morgen naar de Eilands-

raad stappen. De bal ligt bij het Bestuurscollege, maar het gebeurt niet”.

door de FCB zijn verschillende brieven gestuurd naar het Bestuurscollege met het verzoek te kijken of de stichting correct bezig is. Deze week nog zijn weer drie brieven verstuurd om nu eindelijk de door het BC voorgesteld commissie op te richten, om de gang van zaken bij de FCB te onderzoeken. FCB heeft geen probleem met het verlagen van de huurtarieven, als de overheid het verschil uitkeert aan de stichting. Het kost geld om een woning te bouwen. Als de overheid de huizen voor minder wil verhuren, kan dat, maar het verschil dient wel te worden betaald aan FCB. FCB werkt volgens wet- en regelgeving. Deze huidige regelgeving is door de overheid vastgesteld in 2002. Volgens de huidige regelgeving betaalt de huurder een huur, rekening houdend met de inkomens van de personen die in zo'n huis wonen. Oleana herhaalt: "Als men dat wil wijziging, doe het dan".

DEN HAAG — De ChristenUnie maakt zich zorgen over de rechten van gedetineerden van Saba en St. Eustatius, die op Bonaire berecht worden en daar ook hun straf moeten uitzitten. Het is voor hun familie vaak niet mogelijk om rechtszaken bij te wonen of hen in de gevangenis te bezoeken.

Maar ook slachtoffers en hun familie kunnen de rechtszaken vaak niet bijwonen door de hoge kosten voor een reis naar Bonairé, aldus de partij in een persbericht naar aanleiding van berichten in de media hierover.

De Tweede Kamerleden Cynthia Ortega-Martijn en Carola Schouten vragen in een brief opheldering aan minister Liesbeth Spies van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties en staatssecretaris Fred Teeven van Justitie.

“Dit is een klassiek voorbeeld van problemen die voortvloeien uit de staatkundige veranderingen van 10-10-10. Ik heb twijfels of de rechten van deze gedeelten wel goed gewaar-

borgd worden", aldus Ortega-Martijn.

Naast de problemen omtrent het bezoeken van gevangenen of het bijwonen van rechtszaken, noemt de partij ook het te laat of geheel niet informeren van advocaten dat hun cliënten worden overgeplaatst, onduidelijkheid over welke rechter een zaak in behandeling neemt en slechte leefomstandigheden voor de gevangenen van St. Eusta-

tius en Saba. Jongeren die voor het eerst veroordeeld zijn, zitten namelijk samen met zware criminelen in de gevangenis.

Tot slot wil de ChristenUnie weten hoe het zit met de bouw van een gevangenis op St. Eustatius, aangezien de bevolking bezwaar maakt tegen de locatie, namelijk Steward. "Geven deze bezwaren er aanleiding toe om de locatie, in samenspraak met de Eilandsraad, te herzien", aldus de partij.

De overheid van St. Maarten is op zoek naar deskundige en betrokken medewerkers om mede vorm te geven aan de verdere ontwikkeling van het land Sint Maarten.

Ben jij toe aan een nieuwe uitdaging, ben jij professioneel en proactief? Binnen het ministerie van VROMI zijn op dit moment de volgende functies beschikbaar :

1. Juridisch Beleidsmedewerker – Stafbureau VROMI
2. Archiefmedewerker – Stafbureau VROMI
3. Senior Beleidsmedewerker (Milieu) - Beleidsafdeling VROM
4. Beleidsmedewerker B (RO)- Beleidsafdeling VROM
5. Project Manager A – Dienst Nieuwe Werken
6. Hoofdmedewerker Bouwplan Beoordeling - Dienst Vergunningen
7. Hoofdmedewerker beheer – Beheersdienst
8. Contractmanager - Beheersdienst

Zie voor een gedetailleerde beschrijving de website pno.media.officelive.com
Voor nadere info. graag contact opnemen met de Secretaris Generaal
Dhr.Louis Brown, louis.brown@sintmaartengov.org
Stuur direct je brief en CV naar Dhr.Brown en naar
careers@sintmaartengov.org



Lodge Kura Hulanda & Beach Club, located in Westpunt, a member of ***The Small Luxury Hotels of the World***, is looking for candidates for the position of

Requirements:

- 1 year experience as a Front Office Clerk
- Knowledge of Fidelio
- Flexible regarding working hours
- Good team player
- Good communication skills
- Good guest relations skills
- Fluent in English, Spanish and Dutch

Transportation is provided from key locations.

Applications and CV's can be e-mailed to
karolyn.quinones@kurahulanda.com

Lodge Kurá Hulanda & Beach Club
Playa Kalki 1, Willemstad, Curaçao
Tel: + 5999 434-7755 Fax: + 5999 434-7723
www.kurahulanda.com

ALLEGRO
FOR RETAIL

- **Allegro** is a **Point of Sale System** for Retailers and Wholesalers.
- Allegro comes with a per shop license with minimum of 5 Seat/POS
- Multi-currency, automatic currency calculator and exchange at tender
- Interface ready with Quickbooks Accounting or other accounting software
- Customization as per customer request, you name and we put it work for you
- Allegro is user friendly and less expensive than any other Point of Sale for retailer

At Allegro we like to listen to the Retailers Needs!

Email or call us for our brochure or more information/demonstration:
info@quickbindbook.com <http://www.ascent.com.mt/allegro.asp>
Bon Bini Business Center Unit A1E Tel.: 599-9-736 0577 599-9-736 4478
Cell.: 5233674



**Linkels
&
Van Wilgen**

www.linkels.com

Engels voor beginners

READY STEADY

De Engelse taal speelt een steeds belangrijkere rol in ons dagelijks leven. Niet alleen het mondelinge, maar ook het schriftelijke gebruik van Engels neemt toe. Vooral in de toeristische sector is Engels de taal waarin veelal gesproken en gecorrespondeerd wordt. De cursus die wij u aanbieden is geschikt voor iedereen met weinig voorkennis van Engels, die op het werk veel met het Engels te maken heeft. Voor een ieder die de praktische kennis van het Engels weer naar een beter niveau willen tillen is deze cursus een aanrader.

Startdatum
Dinsdag 28 februari 2012

Duur van de cursus
14 sessies van elk 2,5 uur

Kosten
Naf. 1.474,00 incl. OB, materiaal, koffie, thee e.d.

Voor informatie en inschrijving kunt u contact opnemen met *Mary Da Camara* of *Jeannette Rudolf* op:

Tel. 736 0340

U kunt ook inschrijven via onze website of mailen naar:

info@linkels.com

Linkels & Van Wilgen

**Bedrijfsopleiding
en Training**

Netanyahu naar Kamer, koningin en Rutte

DEN HAAG — De Israëlische premier Benjamin Netanyahu had vandaag in Den Haag een ontmoeting met premier Mark Rutte. Voorafgaande aan die werklunch bracht Netanyahu een bezoek aan koningin Beatrix en ook aan de Eerste en Tweede Kamer.

Parlementariërs hadden al aangekondigd dat ze het bezoek zouden aangrijpen om Israël opnieuw op te roepen te stoppen met het bouwen van nederzettingen in bezet gebied. Op het Plein voor het gebouw van de Tweede Kamer hebben demonstranten Netanyahu ontvangen met 'leuzen, spreekkoren en schoenen'.

Ze vinden dat hij niet welkom is in Den Haag, behalve bij het Internationaal Strafhof, omdat hij 'leiding geeft aan een apartheidstaat waarin niet-joden in principe niet welkom zijn en waarin Palestijnen worden gediscrimineerd en weggerukt'.

De Palestijnen hopen dat Nederland bij Netanyahu zal aandringen op het accepteren van de tweestaten-oplossing, waardoor er naast Israël ook een Palestijnse staat zal komen. Nederland is daar ook voorstander van, waarbij de grenzen van voor de Zesdaagse Oorlog in juni 1967 het uit-



Foto: NU

Op het Plein in Den Haag protesteerden mensen tegen het bezoek van de Israëlische premier Benjamin Netanyahu aan Nederland.

gangspunt moeten zijn.

Oorlogsheld

"Ik dank u uit naam van het Joodse volk, maar ook uit naam van het mensdom." De Israëlische premier Benjamin Netanyahu dankte vandaag in Den Haag de Nederlandse verzetsstrijder Johan van Hulst (100). Hij redde in de Tweede Wereldoorlog in Amsterdam honderden Joodse kinderen. "Meer dan 500, maar minder dan duizend", vertelde

de uiterst kwieke Van Hulst. "Maar ik deed het niet alleen, ik deed het samen met vrienden en studenten uit Amsterdam en Utrecht." Met één ziel red je al een wereld, vond Netanyahu.

De premier schonk Van Hulst een Hebreeuwse bijbel, met daarin nog een eigenhandig geschreven bedankbrief. De Bijbel is altijd van groot belang geweest voor Van Hulst, vertelde de hoogbejaarde held. Hij wenste Netanyahu

veel wijsheid toe bij het oplossen van de problemen in zijn regio en Israël en de omliggende landen wenste hij vrede. Van Hulst is oud-fractievoorzitter van het CDA in de Eerste Kamer. Hij wees Netanyahu erop dat zijn gesprekken met de commissie voor Buitenlandse Zaken weleens lastig zouden kunnen zijn. "Ga mee, ik kan wel wat hulp gebruiken", lachte de premier. Maar Van Hulst, die deze maand 101 wordt, vond het 'niet mijn probleem'.

Anthony K. weigert onderzoek PBC

ROTTERDAM — De 26-jarige Anthony K., die wordt verdacht van de moord op het tienjarige Rotterdamse meisje Jennefer van Oostende, weigert mee te werken aan een onderzoek in het Pieter Baan Centrum (PBC). Dat bleek vandaag tijdens een pro-formazitting voor de rechtbank in Rotterdam.

Het Openbaar Ministerie (OM) wil K. ter observatie laten opnemen in het PBC om zijn geestesgesteldheid te onderzoeken. Op de vraag van een van de rechters waarom hij dat niet wilde, antwoordde K.: "Ik wil het gewoon niet." Het lichaam van Jennefer werd 10 oktober vorig jaar aangetroffen in de woning van K. in de Boergoensestraat in de Rotterdamse wijk Charlois. Volgens het OM heeft K. het meisje door verwurging of door het afdekken van neus en mond om het leven gebracht. Hij zou haar ook hebben verkracht. K. is moord dan wel doodslag ten laste gelegd en verkrachting of het plegen van ontuchtige handelingen.

en 'Onder mijne voeten'. Ook maakte hij succesvolle beweringen van 'Romeo en Julia' en 'Het Zwanenmeer'. Van Dantzig won verschillende prijzen, zoals de Parijse Prix de la Critique en de Life Achievement Award van de Stichting Benois de la Danse. Ook kreeg hij het Duitse Verdienstkreuz. Van Dantzig was Officier in de Orde van Oranje-Nassau. Op de website www.condoleance.nl komen de eerste steunbetuigingen binnen in verband met het overlijden van choreograaf en balletdanser Rudi van Dantzig. Van Dantzig wordt geroemd als 'ongelooflijk groot en mooi talent' en 'een lief persoon'. Een ander schrijft: "Als jonge muziekstudent zag ik erg veel werken van zijn hand. Rudi was een van die speciale mensen die mijn vuur voor ballet hebben aangewakkerd."



Foto: HMC

Rudi van Dantzig.

zijn werk. "Hoe het leven zou kunnen zijn en hoe het nu niet is. Nee, zo pessimistisch ben ik niet. Als je goed kijkt, zit er in mijn balletten altijd wel iets hoopvol, hoe het zou kunnen zijn. Een soort lichtpuntje."

Behalve 'Monument voor een gestorven jongen' zijn Van Dantzigs bekendste balletten 'Vier laatste Lieder', 'Ginastera'

Meer fietsongelukken met kinderen door gamen

UTRECHT — Het aantal kinderen dat gewond raakt door een ongeval op de fiets is de afgelopen jaren flink gestegen. Dat blijkt uit cijfers die de Stichting Consument en Veiligheid vandaag presenteerde op het eerste Nationaal Congres Kinderveiligheid, dat in Utrecht plaatsvindt. In 80 procent van de gevallen gaat het om eenzijdige ongevallen. Deze zijn volgens de stichting grotendeels te wijten aan het feit dat kinderen hun aandacht niet bij het verkeer hebben doordat ze op de fiets belen, gamen of chatten. In de periode 2006-2010 meldden gemiddeld per jaar 14.000 kinderen zich na een fietsongeval bij de spoedeisende hulp. Jaarlijks moesten 2000 van hen ook in het ziekenhuis worden opgenomen. Meestal betreft het verwondingen aan hoofd of hals, zoals een hersenschudding. Het aantal dodelijke verkeersongevallen onder kinderen daalde in deze periode met een derde. Wel blijven fietsongevallen de voornaamste reden van de gemiddeld twintig kinderen die per jaar nog in het verkeer overlijden. De doodsoorzaak is meestal traumatisch hersenletsel. De meeste gewonden vallen onder kinderen rond de vier jaar en rond de twaalf jaar. Rond de vier jaar leren kinderen net fietsen, en rond hun twaalfde rijden ze vaak dagelijks naar school. Diverse spelers in het veld overleggen al over de manier waarop de stijgende lijn een halt kan worden toegevoerd. "Het is eigenlijk niet mogelijk om

een wettelijk verbod op belen of gamen op de fiets door te voeren en vervolgens ook te handhaven", stelt woordvoerder Cees Meijer. De stichting pleit er daarom ook voor om vaardigheidstraining voor de fiets mee te nemen in de verkeerslessen op de basisschool.

"Alleen de verkeersborden leren is niet meer voldoende tegenwoordig", meent Meijer. "De grootste ongelukken gebeuren doordat kinderen hun balans op de fiets verliezen. Dat is ook niet zo verwonderlijk met de drukte op de meeste fietspaden."

P.O. Box 569 Oranjestad, Aruba. Tel. 527-4000 Fax. 587-0541
www.arubahospital.com

Dr. Horacio E. Oduber **HOSPITAAL**

Binnen het cluster Niet Snijdend is er een plaatsingsmogelijkheid voor:

Ziekenverzorgende

Functie-inhoud:

- Introduceert de patiënt op de afdeling en verzamelt ADL-gegevens.
- Verzorgt de patiënt aan de hand van het verpleegplan.
- Voert een beperkt aantal verpleegtechnische en voorbehouden handelingen uit.
- Werkt volgens de desbetreffende richtlijnen en protocollen.
- Rapporteert mondeling en schriftelijk verpleegkundige observaties, feiten en acties met betrekking tot de zorgvragen.
- Levert een bijdrage aan kwaliteitsbevordering.
- Neemt deel aan diverse overlegsituaties.

Functie-eisen:

- Is in het bezit van het diploma ziekenverzorgende, MDGO-vp.
- Is in het bezit van het certificaat Basic Life Support of is bereid deze te behalen.
- Is zelfstandig, ordelijk, systematisch, pro-actief, empathisch en klantgericht.
- Beschikt over goede mondelinge/schriftelijke uitdrukingsvaardigheid in Papiament en Nederlands.

Arbeidsvoorwaarden:

Salariëring en overige arbeidsvoorwaarden zijn conform het ziekenhuisbeleid. Inschaling geschied volgens FWG 3.0.

Informatie en Sollicitatie:

Meer informatie over deze functie is beschikbaar bij Mevr. T. Peterson, telnr. 5974488 Uw schriftelijke sollicitatie incl. uw CV, kunt u tot uiterlijk 1 februari 2012 richten aan: Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal t.a.v. Carolien Hodge, Sr.Hr-Adviseur, Postbus 569, Oranjestad Aruba. E.mail: c.hodge@arubahospital.com

Reddingsbrigade heeft druk jaar achter de rug

IJMUIDEN — De vrijwilligers van de Koninklijke Nederlandse Reddings Maatschappij (KNRM) zijn vorig jaar 1901 keer uitgevaren. In totaal hielpen zij 3299 mensen, zo meldde een zegsvrouw vandaag.

De reddingsbrigade had daardoor een drukker jaar dan in 2010. Dat is opvallend, omdat de zomer tamelijk nat was en dus weinig stranddagen kende. Het extreme weer, waar regelmatig voor werd gewaarschuwd, leverde wel meer gevaarlijke situaties op. Bijna een kwart van alle acties werd uitgevoerd bij windkracht zes of hoger.

De drukste dag voor de KNRM-reddingsstations was zaterdag 4 juni, in het Hemelvaartweekend. De piek van de hulpverlening

lag in augustus. In de oorzaken van de ongevallen is het extreme weer terug te zien in een flink aantal gevallen van averij aan schepen in nood en aan de conditie en ervaring van de mensen in nood.

Een opvallende stijger in 2011 is het gewondenvervoer vanaf het strand. Bij deze acties wordt vanuit de Veiligheidsregio's samengewerkt met andere hulpverleningsdiensten als politie, ambulance en reddingsbrigades. De voertuigen van de KNRM worden geregeld

ingezet op stranden en in duingebieden waar reguliere hulpverleningsvoertuigen niet kunnen komen.

De meeste reddingsacties (139) vonden plaats in Scheveningen. Ook rukten de 'baywatchers' 61 keer uit om dieren in nood te redden. Het ging onder meer om een gestrande potvis en een hond die op een zandplaat was beland en er niet meer af kwam.

In totaal werkt de KNRM met meer dan 1100 vrijwilligers en 70 reddingsboten op 42 stations voor de Nederlandse kust. De organisatie ontvangt geen overheidssteun en is dus geheel afhankelijk van particuliere donaties.

Moeder Terwolde onder toezicht in ziekenhuis

TERWOLDE — De 41-jarige vrouw, die ervan wordt verdacht dat zij in de nacht van maandag op dinsdag haar beide zoons van zeven en tien jaar om het leven heeft gebracht, is onder politietoezicht in het ziekenhuis. De moeder blijft daar nog wegens verwondingen die zijzelf opliep. Ze is gisteren formeel als verdachte aangehouden en mag sindsdien alleen contact hebben met haar advocaat.

Dat heeft de politie vandaag laten weten. Het familiedrama speelde zich af in een vakantiehuis in een vakantiepark in het Gelderse Terwolde. Het Nederlands

Forensisch Instituut heeft gisteren vastgesteld hoe de kinderen zijn omgekomen, maar daarover wil de politie nog niets zeggen. De recherche zoekt vandaag ook

contact met hulpverlenende instanties in Spijkenisse, waar het gezin tot medio december vorig jaar woonde. Gisteren maakte de jeugdhulpverlening in Rotterdam-Rijnmond bekend dat er eenmaal opvoedingsondersteuning aan het gezin is gegeven op vrijwillige basis. De politie wil meer weten over de familieomstandigheden, aldus een zegsman. De lichamen van de kinderen zijn overgedragen aan de familie.

'Verblijfsvergunning overprijs'

LUXEMBURG — Nederland vraagt te veel geld voor het afgeven van verblijfsvergunningen aan personen uit niet-EU-landen. Dat concludeerde de advocaat-generaal van het Europees Hof van Justitie vandaag. De zaak werd aanhangig gemaakt door de Europese Commissie, die vindt dat Nederland te hoge zogenoemde leges vraagt.

Nederland heeft volgens Europese regelgeving wel veel ruimte om zelf te bepalen hoeveel geld het vraagt voor de afgifte van documenten. De advocaat-generaal stelt echter dat het bedrag niet

zo hoog mag zijn dat het personen, die niet voldoende financiële middelen hebben, afschrikt. Bovendien is er een te groot verschil tussen de prijzen voor vergunningen aan EU-

inwoners en personen uit andere delen van de wereld. Daarnaast lijkt het erop dat Nederland door hoge bedragen te vragen wil voorkomen dat niet-EU-inwoners de rechten krijgen die aan de vergunning verbonden zijn.

De conclusie van de advocaat-generaal is een niet-bindend advies, maar doorgaans neemt het hof het over in zijn oordeel. Waarschijnlijk zal er voor de zomer uitspraak in deze zaak volgen.

Top Notch Craftsmanship...

HOME & NATURE

For all your natural furniture, art, gifts, and accessories

Avenida Milio Croes 70 | Tel 588-2731
Monday - Saturday, 10-6 | www.homeandnaturearuba.com

Zevende achtereenvolgende overwinning Barça in Bernabeu

Barcelona frustreert Mourinho's Madrid opnieuw

MADRID — Barcelona heeft de 'Clasico' tegen Real Madrid wederom in zijn voordeel beslecht. De Catalanen wonnen woensdagavond in het vijandige Bernabeu met 1-2 de eerste wedstrijd in de kwartfinales van de Spaanse beker. De return is op 25 januari in het eigen Camp Nou. Eerder dit voetbalseizoen was Barça ook al sterker in de competitie (3-1).

Cristiano Ronaldo opende in de 11e minuut wel de score voor de Madrileense sterrenploeg van trainer José Mourinho. De Portugees schoot de bal hard tussen de benen door van doelman José Manuel Pinto. Real liet vervolgens Barcelona het spel maken, maar nam toch de voorsprong mee de rust in.

Kort na de hervatting maakte Barcelona gelijk. Carles Puyol kopte raak uit een hoekschop van Xavi. Daarna was het al Barcelona dat de klok sloeg. De druk nam hand over hand toe en het balletje ging lekker rond. Madrid stond erbij, keek ernaar en raakte hoe langer hoe meer gefrustreerd. Het leidde tot een aantal vervelende overtredingen. Barça bleef rustig, alsof het wist dat het winnende doelpunt zou vallen. Wie anders dan Lionel Messi zette in de 77e minuut met een bekeken bal Eric Abidal vrij voor het doel. De Franse verdediger, die deze week nog zijn contract verlengde bij de Spaanse kampioen, schoot vakkundig langs Real-doelman Iker Casillas.

De Portugese verdediger Pepe van Real Madrid kon de nieuwe vernedering niet verkroppen. Nadat Barça-aanvaller Lionel Messi on-



Foto: AFP/Javier Sotomayor

Barça torende weer hoog boven Madrid uit, zoals Puyol hier demonstreert na zijn doelpunt.

deruit was gehaald en op de grond lag, leek Pepe met opzet op de hand van de Argentijn te gaan staan. Real-coach José Mourinho zei na afloop in eerste instantie dat hij het incident niet had waargenomen. Op de vraag of de actie eventu-

eel tot maatregelen vanuit de club zou leiden, zei de Portugees coach dat er bij opzet sprake zou kunnen zijn van een straf. Barcelona-coach Pep Guardiola onthield zich van commentaar. "De spelers hadden het er over, maar ik heb

de beelden nog niet gezien. Er is geen tv in de kleedkamer. Het is aan jullie om dit te commentariëren", liet hij tijdens de persconferentie weten.

Indrukwekkend
Over de wedstrijd was Mou-

Geen Parijs maar LA voor Beckham

LOS ANGELES — David Beckham heeft zijn contract bij Los Angeles Galaxy met twee jaar verlengd. Dat maakte de voetbalclub uit de Verenigde Staten gisteren bekend. Het contract van de Engelsman liep afgelopen maand af.

Beckham, die in mei 37 jaar oud wordt, speelde de afgelopen jaren ook al voor

de club uit de Major Soccer League. Veel Europese clubs hadden belangstelling voor de voormalige aanvoerder van het Engelse team, onder meer Paris St. Germain, maar de populaire middenvelder heeft dus voor een langer verblijf in de VS gekozen. "Ik had veel aanbiedingen van andere clubs over de hele wereld", zegt Beckham in een reactie. "Maar ik speel

nog steeds graag in Amerika en wil prijzen winnen met Galaxy." De LA Times berichtte eerder dat er een clausule in het contract zou worden opgenomen, die Beckham de mogelijkheid biedt voor het Britse voetbalteam uit te komen op de Olympische Spelen van Londen. Dat wilden beide partijen nu niet bevestigen. Noch ontkennen dus.

FC Emmen op zwart zaad

EMMEN — FC Emmen heeft ongeveer 500.000 euro nodig om het seizoen te kunnen voltooien en een goed fundament te leggen voor de nieuwe jaargang.

Dat heeft de nieuwe directeur Jacob Paas op RTV

Drenthe laten weten. Hij volgt per 1 februari Gerrit Volkers op. Volgens Paas zijn er al wel de nodige toezeggingen binnen van sponsors en investeerders. "Maar ze verbinden uiteraard voorwaarden aan hun financiële steun. Zo moeten we de hui-

dige stadionlasten aanzienlijk terugdringen. We hopen daarbij dat de gemeente met ons wil meedenken. Voor komend seizoen hebben we dan nog twee ton nodig om quitte te kunnen draaien." FC Emmen staat op de 16e plaats in de Jupiler League.

Advocaat Ajax dreigt met miljoenenverlies

AMSTERDAM — Ajax verliest mogelijk tientallen miljoenen euro's als de huidige raad van commissarissen op 10 februari tijdens een bijzondere vergadering van aandeelhouders naar huis wordt gestuurd. Dat zei Peter Wakkie, advocaat van de Amsterdamse club, woensdag tijdens het kort geding van het kort geding dat Johan Crujff en zijn trouwe volgelingen tegen Ajax en vier commissarissen hebben aangespannen.

"En daarom verwacht ik dat de raad van commissarissen gewoon blijft zitten", zei Wakkie. "Want dit is toch wel heel veel geld." Wakkie wilde niet uitleggen hoe hij aan dat enorme geldbedrag

kwam. "Ik ga nu geen contracten op tafel leggen", zei hij na een zitting van ruim drie uur in het gerechtshof aan de Prinsengracht in Amsterdam. Mogelijk doelde hij op een clausule in het contract met hoofdsponsor Aegon, die het contract met Ajax zou kunnen ontbinden als er meerdere mensen uit de clubleiding vertrekken. "Als ik niets zeg, dan zeg ik niets", zei Wakkie toen hij met die mogelijkheid werd geconfronteerd. "Dit houden we geheim tot 10 februari."

Bij Ajax wilde woensdagavond niemand het bestaan van een dergelijke clausule in het contract van de hoofdsponsor bevestigen. Laat staan dat duidelijk werd of Aegon een dergelijke optie al zou willen lichten als de

raad van commissarissen het vertrouwen van de aandeelhouders heeft verspeeld.

President Visser van het gerechtshof in Amsterdam was niet onder de indruk. Hij hoorde gisteren zo'n drie uur lang de advocaten van de strijdende partijen bij Ajax aan en boog vervolgens zijn hoofd naar de microfoon. "Waar gaat dit hoger beroep eigenlijk over", vroeg hij zich af. "Als ik het goed begrijp komen de aandeelhouders op 10 februari voor een bijzondere vergadering bijeen. Agendapunt 2 van de vergadering is de mogelijke benoeming van Van Gaal en Sturkenboom. En bij agendapunt 3 kunnen de aandeelhouders het vertrouwen in de raad van commissarissen opzeggen. En wat gebeurt er dan?"

FIFA eist bier bij WK voetbal

RIO DE JANEIRO — De FIFA ruziet met Brazilië over bier. Omdat het Amerikaanse biermerk Budweiser een belangrijke sponsor van de wereldvoetbalbond is, moet er bier beschikbaar zijn in de stadions bij het WK voetbal in 2014. De regering van Brazilië stribbelt heftig tegen, want de verkoop van alcohol bij voetbalwedstrijden is bij wet verboden en zij wil dat zo laten.

De FIFA zet zwaar in bij de rel. Algemeen secretaris Jerome Valcke liet zich gisteravond tijdens een bezoek aan Rio de Janeiro geërgerd uit over de weigerachtige houding van Brazilië: "Al-

coholische dranken maken deel uit van het WK voetbal. Neem me niet kwalijk dat ik arrogant klink, maar we onderhandelen daar niet over. We hebben het recht om bier te verkopen en dat zal in de wet moeten worden vastgelegd." Alcohol is sinds 2003 verboden in de stadions van Brazilië, bedoeld om geweld van dronken supporters in te dammen. Er ligt nu wel een wet die speciaal voor het WK voetbal het nuttigen van bier toestaat, maar de stemming daarover in het parlement is nog altijd niet gehouden. Mede omdat minister Padilha van Gezondheidszorg druk uitoefent op parlementsleden om het alcoholverbod te handhaven.

John en Fernandes naar FC Twente

ENSCHDEDE — FC Twente heeft zich per direct versterkt met Joshua John en Daniel Márcio Fernandes. John, een 23-jarige aanvaller, komt over van Sparta Rotterdam. Hij tekende voor 2,5 seizoen. Doelman Fernandes uit Portugal speelde het afgelopen halfjaar voor CFR 1907 Cluj in Roemenië. Fernandes is tweevoudig international. Hij kreeg in Enschede een contract voor 4,5 jaar. John debuteerde in mei 2007 voor Sparta. Daarvoor speelde hij voor RKC Waalwijk, AZ en

Ajax. Hij stond bij Sparta ter discussie wegens een mindere relatie met trainer Michel Vonk. Fernandes komt transfervrij naar FC Twente. Voor zijn Roemeense periode stond hij drie seizoenen onder contract bij VfL Bochum in Duitsland. In die periode werd hij meerdere keren aan Griekse clubs uitgeleend. Fernandes is geboren Canadees. Voor dat land was hij jeugdinernational. In 2010 maakte Daniel Fernandes deel uit van de nationale selectie van Portugal voor het WK in Zuid-Afrika.

Lorenzo fit voor testrace in Sepang

KUALA LUMPUR — Motorcoureur Jorge Lorenzo is weer helemaal fit en berijdt op 31 januari de nieuwe Yamaha tijdens de eerste officiële MotoGP-test in Maleisië. Dat meldde donderdag de organisatie van de oefenraces op het circuit

van Sepang. De Spaanse wegracer, wereldkampioen in 2010, miste vorig seizoen de laatste drie races wegens een handblessure. Die kwetsuur is genezen. De eerste Grand Prix in de MotoGP van 2012 is op 8 april in Qatar.

Maria Sharapova lijkt op weg terug naar de top

Djokovic stoomt door in Melbourne



Maria Sharapova fit en in topvorm.

MELBOURNE — Novak Djokovic heeft vandaag zonder problemen de derde ronde bereikt van de Australian Open. De Servische titelverdediger hoefde zich niet bovenmatig in te spannen tegen Santiago Giraldo. De Colombiaan pakte slechts zes games: 6-3 6-2 6-1.

Djokovic, na winst op Wimbledon en de US Open op jacht naar zijn derde Grand Slamtitel op rij, moet het nu opnemen tegen de Fransman Nicolas Mahut. Beide mannen speelden slechts één keer eerder tegen elkaar op de ATP Tour. Djokovic was in 2006 de sterkste bij het toernooi van Metz. Tegen Giraldo was de nummer één van de wereld binnen 1 uur en 3 kwartier klaar. Djokovic gaf toe genoten te hebben van zijn optreden in de Rod Laver Arena, de plaats waar hij twee van zijn vier Grand Slamtitels veroverde. "Het is waar dat ik hier een bepaald gevoel krijg, een beetje alsof het mijn baan is. Het lijkt erop dat ik me hier nog zekerder voel dan op andere tennisbanen in de wereld."

David Ferrer moest vanmorgen hard werken om tot de derde ronde van het toernooi door te dringen. De Spaanse nummer vijf van de plaatsingslijst kreeg de Amerikaan Ryan Sweeting pas na 3,5 uur tennis op de knieën: 6-7 (4) 6-2 3-6 6-2 6-3. Ferrer stuit nu op de als 27e ingeschaalde Argentijn Juan Ignacio Chela. Ferrer haalde vorig jaar nog de halve finale in Melbourne. De inwoner van Valencia was in de aanloop naar het grandslamtoernooi de beste in Auckland.

Voor Petra Kvitova ging het vandaag niet vanzelf.

De Tsjechische nummer twee van de wereld moest in de tweede ronde een set afstaan aan Carla Suarez Navarro, maar won wel: 6-2 2-6 6-4. De Spaanse hield haar bijna twee uur bezig in de Hisense Arena. Kvitova, die maar liefst 48 onnodige fouten maakte, haalde vorig jaar de kwartfinale in Melbourne en schreef Wimbledon op haar naam. "Het was mentaal een zware partij, ik moest knokken", vertelde Kvitova na afloop. De 21-jarige Tsjechische putte er moed uit. "Dit is een goede voorbereiding voor mijn volgende partij. Ik weet dat ik kan vechten en dat ik, ook als ik slecht speel, kan winnen."

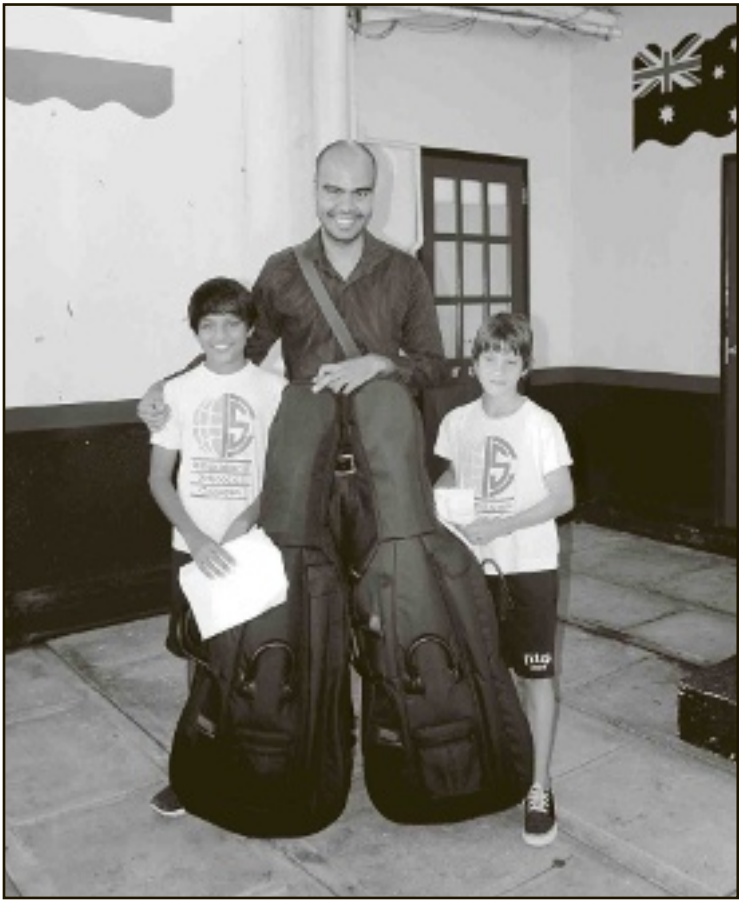
Ook Maria Sharapova plaatste zich voor de derde ronde. De Russische tennisster, vierde geplaatst in Melbourne, gunde haar Amerikaanse tegenstander Jamie Hampton slechts één game:

6-0 6-1. De Russische lijkt fit en in een vorm die haar terug kan brengen naar de top. Sharapova was in 2008 nog winnares van de Australian Open. De Russin treft in de volgende ronde de als 30e geplaatste Duitse Angelique Kerber. Zij versloeg Stephanie Dubois uit Canada met 7-5 6-1.

Uitslagen:
Mannen, tweede ronde: Djokovic (Ser/1) - Giraldo (Col) 6-3 6-2 6-1, Murray (GBR/4) - Roger-Vasselin (Fra) 6-1 6-4 6-4, Ferrer (Spa/5) - Sweeting (VSt) 6-7 (4) 6-2 3-6 6-2 6-3, Tsonga (Fra/6) - Mello (Bra) 7-5 6-4 6-4, Tipsarevic (Ser/9) - Duckworth (Aus) 3-6 6-2 7-6 (5) 6-4, Gasquet (Fra/17) - Goloebev (Kaz) 6-4 6-2 3-0 opgave, Raonic (Can/23) - Petzschner (Dui) 6-4 5-7 6-2 7-5, Nishikori (Jap/24) - Ebdn (Aus) 3-6 1-6 6-4 6-1 6-1, Gil (Por) - Granollers

(Spa/26) 6-3 4-6 6-4 6-3, Chela (Arg/27) - Andújar (Spa) 6-4 6-4 6-3, Llodra (Fra) - Bogomolov jr. (Rus/32) 6-1 6-3 4-6 5-7 6-4, Mahut (Fra) - Ito (Jap) 1-6 7-6 (6) 6-2 6-2. **Vrouwen, tweede ronde:** Ivanovic (Ser/21) - Krajiček (Ned) 6-2 6-3, Kvitova (Tsj/2) - Suarez (Spa) 6-2 2-6 6-4, Sjarapova (Rus/4) - Hampton (VSt) 6-0 6-1, Zvonareva (Rus/7) - Hradecka (Tsj) 6-1 7-6 (3), Serena Williams (VSt/12) - Zahlavova Strycova (Tsj) 6-0 6-4, Lisicki (Dui/14) - Peer (Isr) 6-1 6-2, King (VSt) - Pavlietsjenkova (Rus/15) 5-7 6-3 6-4, Arn (Hon) - Cibulkova (Slw/17) 6-2 3-6 10-8, Zheng Jie (Chn) - Vinci (Ita/23) 6-4 6-2, Makarova (Rus) - Kanepi (Est/25) 6-2 7-5, Kirilenko (Rus/27) - Wozniak (Can) 6-4 1-6 6-2, Errani (Ita) - Petrova (Rus/29) 6-2 6-2, Kerber (Dui/30) - Dubois (Can) 7-5 6-1, Cirstea (Roe) - Urszula Radwanska (Pol) 1-6 6-2 6-3.

Donatie



The International School of Curaçao is erg trots op twee van haar leerlingen uit de zesde klas. Shaan Jain (l) en Stefano Wever (r) hebben een project ontwikkeld dat resulteerde in een voetbaltoernooi op het strand van Jan Thiel. Het was een fundraising en de opbrengst was geheel bestemd voor de aanschaf van twee cello's voor de stichting Jeugd Symfonisch Orkest Curaçao (Fundashon Orkesta Sinfonico Hubenil Kòrsou) in Otrobanda. Op de foto de twee initiatiefnemers, met in hun midden de projectleider Mario Sosa.

Schadevergoeding

Een man uit San Diego heeft ongeveer 6 miljoen euro gekregen als schadevergoeding. Daartegenover staat wel dat hij 3,8 centimeter van zijn pielemuis moet missen. Dat schrijft Scoop San Diego. De toen 23-jarige Matthew Wall raakte in 2007 betrokken bij een ongeluk toen hij op zijn motor op weg was naar zijn werk.

Een shuttle-busje knalde tegen hem aan met fatale gevolgen. Achter het stuur zat een chauffeur zonder geldig rijbewijs. Wall brak bij de crash zijn schaambeent en raakte een stukje penis kwijt. Tot overmaat van ramp is er sprake van schade aan de zenuwen. Maar gelukkig heeft hij zijn miljoenen nog.

Chinezen zien spook



De beelden worden onderzocht door wetenschappers.

Chinese toeristen hebben in een kerk in de Schotse stad Glasgow een video geschoten waarin de geest van Diana, prinses van Wales, te zien zou zijn. Onderzoekers van paranormale verschijnselen zouden het spookachtige beeld in het glas in lood zeer serieus nemen.

De Chinese toeristen deden

de opmerkelijke ontdekking pas na hun vakantie. Tijdens het filmen in het godshuis was hen namelijk niets vreemds opgevallen. De toeristen stuurden de beelden naar Michael Cohen, die zich al jaren bezig houdt met 'het onverklaarbare'.

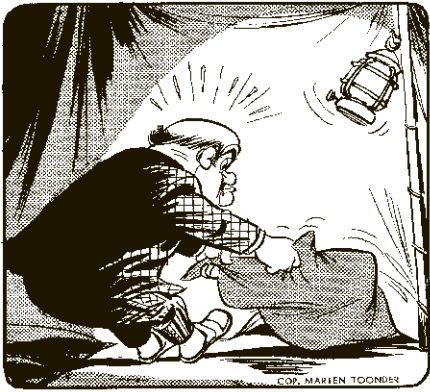
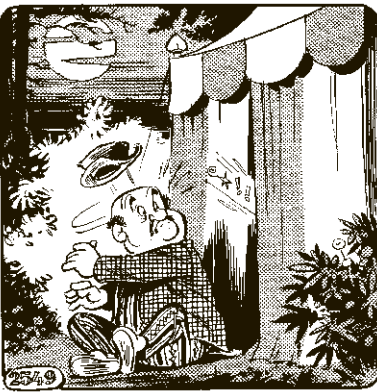
“Wetenschappers vertellen ons dat geesten niet

bestaan, maar toch zien mensen over de hele wereld ze”, zegt Cohen in de clip. “Hoewel wij niets met de doden te maken willen hebben, hebben de geesten misschien nog enkele onafhaken, die zich al jaren bezig houdt met ‘het onverklaarbare’.

Diana kwam veertien jaar geleden om het leven bij een auto-ongeluk in Parijs.

KONING HOLLEWIJN EN DE WARREWOU

Door Marten Toonder



Dommelig zat Euvel voor de ingang van de tent, toen opeens een kreet van Wiebel Wip hem overeind deed springen. “Wat zullen we nou weer hebben?!” gromde hij, de tent binnensnellend. “Het is hier ook aldoor wat!” Daarbinnen zag hij een vreemd schouwspel: kronkelend en wringend als een aal schoof Wiebels slaapzak onder het tentdoek naar buiten. Woedende kreten van het meisje toonden aan, dat dit niet met haar medewerking gebeurde. Verward greep de speurder het voeteneinde van de slaapzak en trachtte deze terug te trekken. Maar dat ging niet zo gemakkelijk; iemand aan de andere zijde van het doek gaf geen kamp. Zo leverde de speurder enkele ogenblikken een stevig

partijtje touwtrekken met zijn onbekende tegenstander, tot een flinke ruk hem voorover tegen het tentdoek deed tuimelen. Het volgende ogenblik stortte de tent in tot een verwarde hoop, waaruit Pieper met een laatste ruk de slaapzak met het woedende meisje losmaakte.

Even bleef hij aarzelend staan en keek naar de ingestorte tent, waarin de ongelukkige tentbewoners zich aftekenden als rusteloze bulten. “Het spijt me,” zei hij. “Zodoende.” Toen maakte hij zich met de kronkelende slaapzak uit de voeten.

Vergeeten

Een topvrouw van het Zwitserse juwelenmerk Chopard heeft in het toilet van een hotel in Hong Kong een enorm dure ring verloren. Het sieraad was 1,57 miljoen dollar (1,2 miljoen euro) waard, aldus lokale media.

Caroline Gruosi-Scheufele liet de ring liggen in het toilet van een hotel, waar in september een feest plaatsvond ter gelegenheid van de opening van een winkel van Chopard in Hong Kong. Toen ze een paar minuten later terugkwam,

was het sieraad verdwenen. Het ging om een smaragden ring van 16.83 karaat, met twee diamanten van 1.15 en 1.28 karaat. Het gebeurde allemaal op 8 september vorig jaar. De politie, die het nieuws gisteren bekendmaakte, beschouwt de verdwijning als diefstal en heeft een beloning van 64.000 dollar (50.000 euro) uitgelooft voor wie de ring terugbrengt. Chopard is gespecialiseerd in exclusieve juwelen, die vaak op catwalks en door beroemdheden worden gedragen.

Van pool naar pool

De 48-jarige Australiër Pat Farmer is in minder dan een jaar tijd van de Noordpool naar de Zuidpool gerend. Na de 21.000 kilometer te hebben hardgelopen, plantte hij vandaag een vlag op het meest zuidelijke punt ter wereld. Farmer liep naar eigen zeggen door sneeuwstormen, verdwaalde in de woestijn in Peru en moest oppassen voor

ijssberen, slangen en krokodillen, maar ook voor gewapende bendes en milities. Ook werd hij een keer bijna overreden door een vrachtwagen. De oud-politicus liep 80 kilometer per dag en doorkruiste veertien landen sinds hij vorig jaar op 2 april aan zijn tocht begon. Met zijn prestatie haalt hij geld op voor waterprojecten van het Rode Kruis.

Rappers zijn saai

Vrouwenverslindende ‘bad asses’. Schietgrage gangsters met kanjers van geweren. Bling bling-prinsjes in de duurste auto’s. Streetwise en bikkelharde overlevers. Maar tevens mannen met kinderen, huisdieren en moeders. Ook dát zijn rappers. Hoewel imago alles lijkt te zijn in de wereld der rappers, vallen de muzikanten onherroepelijk door de mand door de verzameling kiekjes die de website rappersdoingnormalshit.tumblr.com simpelweg onder elkaar heeft geplaatst. Zo blijkt dat er naast het betasten van vrouwenbillen, het

zwaaien met pistolen en het behangen met gouden kettingen ook tijd moet worden gemaakt voor een boodschapje met oma, een knuffel van je moeder of een wedstrijdje met de buurkinderen. De hele wereld mag dan denken dat rappers ware male chauvinist pigs zijn, die in elke vrouw met een hartslag een potentieel bedprojectje zien, dat ligt dan nét even anders als papa met zijn dochtertje op de bank hangt. Of met zijn vrouw danst. Of met een vriendin een potje drie-op-een-rij speelt. Een stuk minder seksueel agressief, zo blijkt. Ook blijken de muzikanten verzet te zijn op honden, die door de gangsta’s hoogstpersoonlijk worden uitgelaten.

Gulden even terug

Oude pieken, geeltjes, ruggen, vuurtorens, joetjes en meiers kunnen deze maand worden gebruikt als betaalmiddel bij vis- en mosselrestaurant De Vissershaven in Vlissingen. Bezoekers krijgen er een oud-Hollands gerecht uit de guldentijd voor terug. Het AD schrijft vandaag dat het een ludieke maandactie is van het Zeeuwse etablissement, omdat de euro tien jaar bestaat. Gasten krijgen een speciale menukaart met gerechten uit grootmoeders tijd voor ‘ouderwetse prijzen’. Zo kost groentesoep met ballen vijf gulden, scholfilet à la Picasso (met meegebakken fruit) 25 gulden en dame blanche met advocaat krijg je daar gratis bij. Eigenaar Willem Hamer verwacht deze maand honderd couverts te verkopen. Wat hij gaat doen met de oude munten? “We hebben contact met wat verzamelaars. Die geven ons er euro’s voor terug, die wij doneren voor de bouw van een school in Cambodja.”

Deejays fietsen Uphill Challenge



Zes dj's van radiozender Dolfijn FM nemen zaterdag 21 januari aanstaande deel aan de Uphill Challenge. De zes zullen de heuvel van Fort Nassau bedwingen om zo geld op te halen voor de kankerbestrijding. Door middel van sponsoring per gefietst rondje, inclusief beklimming van de steilste berg van Curaçao met percentages van af en toe 21 procent, wordt geld opgehaald. Het team bestaat uit Jochem Smid, Vesta Kauffman, Egon Sybrandy, Maarten Schakel, Natasja Gibbs en Enrico Stenacker. Het team denkt gezamenlijk zeker vijftien keer de berg op te kunnen. De fietsen van de deejays worden beschikbaar gesteld door Dasia Sport. Voor sponsoring kan een mail gestuurd worden naar uphill@dolfijnfm.com

Wereldrecord vogeltjesdans

Altijd al eens deel willen uitmaken van een wereldrecordpoging? Zak dan op 2 februari om 16 uur af naar de Kruidtuin in Brussel.

Daar zullen zoveel mogelijk mensen hun lijf losgooien op de tonen van de vogeltjesdans. Het initiatief vindt plaats

naar aanleiding van het Humours du Monde-festival, van 1 tot 4 februari in Brussel. Er wordt al druk geoefend.

Nieuw: Tebowing



Zelfs bij Buckingham Palace doet men aan tebowing.



Maar ook onder water lukt het menigeen.

Vergeet planking, hier is tebowing. De nieuwste hype is te danken aan Tim Tebow, een American football-speler die na een cruciale interventie op zijn knie ging zitten en met zijn hand zijn hoofd ondersteunde. Alsof hij bad, leek het wel.

Dat was geen toeval, want de 24-jarige Tebow is de

zoon van christelijke missionarissen. Vroeger schreef hij steevast namen uit bijbelverzen op zijn voorhoofd, maar voortaan houdt hij het vlak voor de match op een geknield gebed aan de zijlijn. De Britten zijn alvast helemaal weg van de pose, getuige daarvan de imitaties bij Buckingham Palace, het par-

lement, Abbey Road, Windsor Castle en Stonehenge. En ook in Hollywood zijn ze duidelijk al vertrouwd met het fenomeen.

Zijn naam behoort intussen tot de bestscorende hits op Google, en daar is hij zelf best trots op. “Love it”, liet hij weten via Twitter.

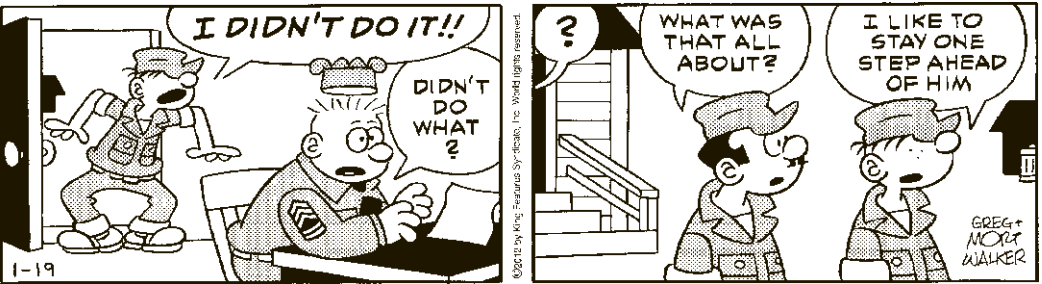
BUCKLES

By David Gilbert



BEETLE BAILY

By Mort Walker



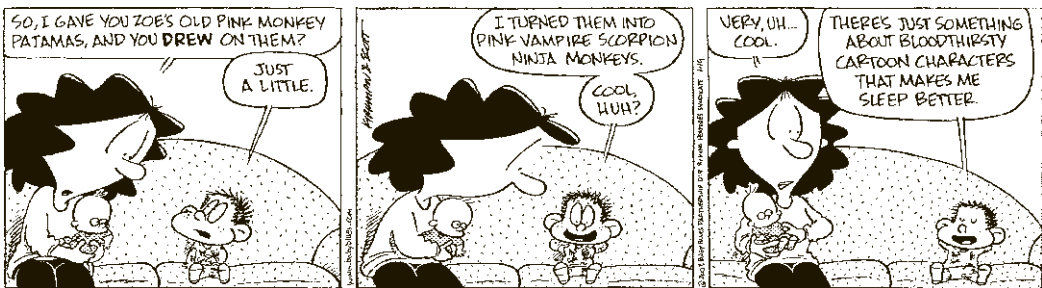
TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Steeds meer onveilige abortussen

LONDEN — Het wereldwijde aantal abortussen is de afgelopen jaren gelijk gebleven, ondanks een forse daling in de periode daarvoor. Daarnaast is het aandeel onveilig uitgevoerde abortussen gestegen. Dat meldde een groep internationale onderzoekers vandaag.

Werd in 1995 nog 44 procent van de abortussen uitgevoerd onder gevaarlijke omstandigheden, in 2008 was dat 49 procent. Een onveilige abortus wordt gedaan door iemand die daarvoor niet is opgeleid of onder slechte medische omstandigheden. Dit kan leiden tot bloedingen, infecties, onvruchtbaarheid of zelfs de dood van de moeder.

Volgens de onderzoekers worden tussen de 95 en 97 procent van alle abortussen in Afrika en Zuid-Amerika

onveilig uitgevoerd. Ze maken zich ernstig zorgen over de stijging. Elk jaar hebben in ontwikkelingslanden 8,5 miljoen vrouwen medische zorg nodig, doordat ze complicaties krijgen na een abortus. Tussen 1995 en 2003 nam het aantal abortussen per 1000 vrouwen in de vruchtbare leeftijd tussen 15 en 44 jaar af van 35 tot 29. In 2008 is dat aantal gestabiliseerd op 28. Volgens de onderzoekers komt dat omdat er in de tussentijd minder is gedaan aan het beschikbaar

stellen van anticonceptie om ongewenste zwangerschappen te voorkomen. De meeste abortussen werden in 2008 uitgevoerd in Oost-Europa. Daar ondergingen 43 van de 1000 vrouwen een abortus. In het Caribische gebied en Oost-Afrika gaat het om respectievelijk 39 en 38 vrouwen per 1000. In West-Europa ligt het aantal op twaalf. In 2008 werden in totaal 43,9 miljoen abortussen uitgevoerd. Vijf jaar eerder waren dat er nog 41,6 miljoen. De toename is volgens de onderzoekers te verklaren door de wereldwijde bevolkingsgroei. Het onderzoek van de Wereldgezondheidsorganisatie WHO en het Guttmacher

Instituut is gepubliceerd in het wetenschappelijke tijdschrift The Lancet. Staatssecretaris Ben Knapen (Ontwikkelingssamenwerking) ziet een bijzondere rol voor Nederland om het aantal onveilige abortussen in ontwikkelingslanden terug te dringen. "Meer dan in andere landen praten wij zonder taboes over gevoelige zaken als abortus en seksualiteit. Ik heb seksuele gezondheid tot een van mijn prioriteiten gemaakt, om meisjes en vrouwen in staat te stellen zelf keuzes te maken over voortplanting en seksualiteit. We weten dat dat leidt tot minder ongewenste zwangerschappen, abortussen en moedersterfte."

EU-parlement wil voedselverspilling halveren

STRAATSBURG — De verspilling van voedsel in de Europese Unie kan zeker voor de helft minder. Dat stelde het Europees Parlement in Straatsburg vandaag. Verder wordt ook de inzameling en recycling van e-afval verbeterd.

Om dat te bereiken, wil het parlement voorlichtingscampagnes en lessen op scholen. Daarnaast zijn betere verpakkingen voor voedsel nodig. Ook moet er wat gedaan worden aan de formulering van de houdbaarheidsdatum, zodat voedsel niet onnodig in de afvalbak verdwijnt. Per jaar wordt in de Europese Unie per persoon 179 kilo voedsel verspild in huishoudens, supermarkten en res-

taurants. Aan de andere kant leven 79 miljoen EU-burgers onder de armoedegrens, zestien miljoen zijn afhankelijk van voedselhulp van hulporganisaties.

e-afval Verder wordt de inzameling en recycling van elektrisch en elektronisch afval (e-afval) in de Europese Unie verbeterd. Waardevolle grondstoffen uit bijvoorbeeld koelkasten en mobieltjes mogen niet verloren gaan. Het Europees Parlement in Straatsburg stemde vandaag in met nieuwe regels, die al met de 27 EU-lidstaten waren overeengekomen. In 2019 moeten de meeste landen 65 procent inzamelen van het gemiddelde gewicht van e-goederen op de

markt. Ook de illegale export van afval wordt aan banden gelegd. "In moderne apparatuur zitten veel dure metalen, zoals goud. Het wegslijten van geld kunnen we ons niet langer permitteren", aldus PvdA-Europarlementariër Judith Merckies. "Te veel afgedankte apparaten verdwijnen nog in de vuilnisbak of over de grens naar verre oorden." D66-collega Gerben-Jan Gerbrandy vindt de nieuwe wet een totale teleurstelling. "Het is onbegrijpelijk dat lidstaten, waaronder Nederland, de wet zo hebben afgezwakt." Hij bekritiseert onder meer dat alleen winkels groter dan 400 vierkante meter verplicht worden elektronisch afval van consumenten terug te nemen.

Chinese Nieuwjaar in teken machtswisseling

PEKING — In China begint maandag het Jaar van de Draak. Dit nieuwe jaar belooft politiek zeer interessant te worden, omdat president Hu Jintao (69) en premier Wen Jiabao (69) aftreden.

Bovendien komen er binnen het dagelijks bestuur van het Politbureau dat China regeert zeven van de negen plekken vrij. De komende maanden beslist de top van de Communistische Partij in een ondoorgrondelijk steekspel achter gesloten deuren wie het land moeten gaan leiden. Hu maakt als staatshoofd en als secretaris-generaal van de Communistische Partij vermoedelijk plaats voor de huidige vicepresident Xi Jinping. De verwachting is dat Hu op het partijcongres in oktober de positie van secretaris-generaal overdraagt aan Xi. Pas in maart volgend jaar wordt de machtswisseling afgerond. Xi neemt dan ook het presidentschap over van Hu. Xi is de zoon van een held uit de revolutie die de communisten in 1949 aan de macht bracht. Hij zou voorstander zijn van een vrijere economie, maar zijn precieze denkbepelden worden zorgvuldig binnenskamers gehouden. Ook zou hij veel opener en directer zijn dan Hu. Dat kwam onder meer aan het



Foto: AFP

Chinese passagiers rusten op een treinstation in Beijing. Veel Chinezen reizen naar huis voor het nieuwe jaar.

licht tijdens een bezoek aan Mexico. Xi gaf toen af op 'buitenlanders met goed

gevulde magen, die niets beters te doen hebben dan ons land van van alles te

beschuldigen'. Voor het premierschap zijn Li Keqiang en Wang Qis-

han de belangrijkste kandidaten. Net als Xi geldt Li als uitgesproken. Wang

heeft meer ervaring op economisch gebied dan Li. Dat kan groot belang zijn nu China door de economische crisis in het Westen gedwongen wordt zijn eigen economie te hervormen. De machtswisseling kan een verlamdende werking op het land hebben. De verwachting is dat belangrijke besluiten, die verkeerd zouden kunnen uitpakken, worden vermeden zolang de nieuwe leidende bestuurders hun post nog niet hebben ingenomen.

China kan zich echter geen besluiteloosheid permitteren omdat het land in het Jaar van de Draak voor grote uitdagingen staat. De economische groei neemt af, de vastgoedmarkt dreigt als een zeepbel uiteen te spatten en de steeds mondiger bevolking eist oplossingen voor problemen als de luchtvervuiling en de grote kloof tussen rijk en arm. Of de doorsnee-Chinees wakker ligt van de ophanden zijnde stoelendans in het Politbureau is nog maar de vraag. Kioskedewerkster Zhou Wei (44) laat weten dat de wisseling van de wacht in de top haar niet bezighoudt. "Wij gewone mensen hebben er niets over te zeggen, dus waarom zou ik er iets om geven? Er zijn al genoeg andere problemen waar we ons druk om moeten maken."

Cuba subsidieert opknappen bouwvallen

HAVANA — Veel huizen in Cuba verkeren in zo'n erbarmelijke staat, dat de regering deze week heeft besloten subsidies te verstrekken voor het opknappen van bouwvallen. In de eerste 24 uur na het ingaan van de maatregel hebben al bijna 5000 mensen een aanvraag voor een subsidie ingediend, meldde de BBC vandaag. De subsidies zijn bestemd voor mensen die zelf geen geld hebben om hun huis te repareren of om een nieuw huis te laten bouwen. Van de circa 4900 eerste aanvragen voor een subsidie heeft de regering er slechts 1340 goedgekeurd. Volgens Cubaanse media is een groot aantal verzoeken afgewezen, omdat veel aanvragers zich zonder de vereiste documenten bij de autoriteiten meldden en omdat er onduidelijkheid was over hun sociaal-economische situatie. Volgens officiële Cubaanse bronnen verkeert circa 40 procent van de Cubaanse huizen in een zeer slechte staat. Geregeld storten er panden in. Dinsdag kwamen er vier mensen om en vielen er zeker vijf gewonden door het instorten van een gebouw. Ongeveer 20 procent van de Cubanen krijgt een toelage van de staat om te voorkomen dat ze in extreme armoede terechtkomen. Het percentage mensen dat geen geld heeft om hun huis te onderhouden, is veel hoger.

‘Cameron stuurt meer troepen naar Falklands’

LONDEN — De Britse premier David Cameron wil snel meer militairen naar de Falkland-eilanden bij Argentinië sturen. Dat hebben bronnen bij Defensie laten weten, aldus The Times vandaag.

Cameron zou tot het besluit zijn gekomen wegens de oplopende spanningen met Argentinië over de soevereiniteit over de eilandengroep. Prins William, de oudste zoon van kroonprins Charles, zou deel uitmaken van de extra troepen die in

februari en maart naar de Falklands, die de Argentijnen de Malvinas noemen, worden gestuurd. Hij is copiloot voor reddingsoperaties van de Britse luchtmacht. Argentinië stelt dat het recht heeft op het bezit van de Falklands, omdat die in

de nabijheid van het Zuid-Amerikaanse land liggen en omdat het land de eilanden zou hebben geërfd van het Spaanse koloniale rijk. In een toespraak beschuldigde Cameron Argentijnse gisteren van kolonialisme. Hij zei dat de inwoners van de Falklands Brits willen blijven, maar dat Argentinië dat niet wil accepteren. "De soevereiniteit over de eilanden ligt voor Argentinië

niet voor het oprapen", waar schuwde Cameron. In een reactie noemde de Argentijnse regering de verklaring van Cameron 'zeer beledigend'. In het voorjaar is het 30 jaar geleden dat Argentijnse militairen de eilandengroep binnenvielen. In de oorlog die volgde, vonden circa 650 Argentijnse en 250 Britse militairen de dood. De oorlog eindigde op 14 juni 1982 met een Argentijnse nederlaag.

Rhythm-and-bluespionier Johnny Otis overleden

LOS ANGELES — De Amerikaanse rhythm-and-blueslegende Johnny Otis is dinsdag op 90-jarige leeftijd overleden. Dat meldde de krant Los Angeles Times vandaag. Otis was de ontdekker van onder anderen Etta James en Little Richard en had in 1958 een hit met Willie and the Hand Jive. In 1994 werd hij opgenomen in de Rock and Roll Hall of Fame.

Otis, geboren in 1921, heette in werkelijkheid Ioannis Alexandres Veliotis. Hij was de zoon van een Griekse immigrant, die een kruidenierszaak had in Berkeley in de staat Californië. Zijn broer was in de jaren zeventig en tachtig ambassadeur in Jordanië en Egypte. Ook al had

hij Griekse wortels, hij voelde zich altijd meer aangetrokken tot de zwarte cultuur in Amerika. "Ondanks alle moeilijkheden heeft de zwarte cultuur een prachtige rijkdom", zei hij

in 1979 in een interview. Otis begon zijn carrière als drummer in diverse jazzorkesten en ging in de jaren veertig naar Los Angeles waar hij ging spelen bij de Kansas

City Rockers, het huisorkest van Club Alabam aan Central Avenue. In 1945 stichtte hij zijn eigen band, die met 'Harlem Nocturne' een jaar later een hit had.

AFA ALLIANCE FRANCAISE ARUBA

Op dinsdag 31 januari beginnen (bij voldoende deelname) de volgende cursussen Frans: Beginnerscursus, Avancé II en Avancé III/Conversation

Cursusduur: 4 maanden, 1x per week les op dinsdag of woensdag van 7u. tot 9u. pm.
Plaats: Bon Bini College Oranjestad
Cursusgeld: fl. 80,- p. maand
Inschrijvingsgeld: fl. 50,- (voor nieuwe cursisten)
Leeftijd: vanaf 13 jaar

Inschrijvingsavond: dinsdag 24 januari, 2012 van 7u. tot 8u. p.m. bij Bon Bini College, Oranjestad.
Informatie: tel. 582-9055

Private Jet Services just for you.

Learjet 35

FLY WITH STYLE

Tiara Air Aruba private jet charter provides services to VIP Clients, Corporate Executives and Private Individuals. We offer services with a Learjet 35A which accommodates up to 7 passengers.

Our goal is to provide the highest level of quality personalized service.

We have a highly trained staff that is ready to provide you with a smooth and safe flight.

From planning your in-flight catering menu to attending to the special needs of a pet, your entire flight experience is catered to you, your family and your guests.

Specifications

The Learjet 35A is a plane that stands out in the super light jet industry for some time. It is certified according to I.C.A.O regulations and all local civil aviation regulations.

The aircraft has a great range for a super light jet, making this jet a perfect choice for corporate or leisure charters.

For more information or reservations: Captain E.Croze
Telephone: (+297) 5949091 • Fax: (+297) 582 97 25 • After hours: (+297) 588 5002
www.tiaraprivatejet.com or email privatejet@tiara-air.com



Gastonan Medico?

HAYA MAS!

Paso bo merec'e.



**RENOBA
Y HAYA MAS!**

E prestamo personal cu ta recompensa'bo.

- Bo ta un cliente di CMB su Retail Loans Division?
- Bo tin un record di pago responsabel pa mas di 12 luna?
- Bo kier renoba bo prestamo original te cu 150%?

Si bo a contesta "si" na tur e preguntanan aki bo por Renoba y Haya Mas cu CMB y ricibi alavez mas FunMiles como recompensa extra, paso bo ta un bon pagador.

Yama of bishita un di nos 7 sucursalnan y un di nos representantenan di benta lo atende cu bo aplicacion den tempo record.

Comproba pa bo mes cu nos

**online
calculator**

facebook.com/cmbnews



CMB

CARIBBEAN MERCANTILE BANK N.V.

Bo Banco Amigo

E promocion aki ta valido te cu 31 di maart, 2012 y ta aplicabel solamente pa clientenan existente cu un prestamo personal na Caribbean Mercantile Bank N.V. y cu ta goza di un record di pago satisfactorio segun exihencianan reserva pa Caribbean Mercantile Bank N.V. Caribbean Mercantile Bank N.V. ta reserva e derecho di cancela e promocion aki na cualkier instante y na su propio discrecion. Interes efectivo ta varia entre 11.9% y 17.3% p.a. dependiendo di e suma adicional cu wordo presta ariba e suma original di e prestamo. Suma maximo di prestamo ta 35,000.00 florin. Den caso cu e prestamo wordo cancela prome cu tempo, Caribbean Mercantile Bank N.V. ta reserva e derecho di cobra un boet di 10% di e interes pendiente. E relacion entre Caribbean Mercantile Bank N.V. y su clientenan ta wordo determina pa e "Condicionnan General di Banco."